

Nasze noworodki



w każdą sobotę
w Dzienniku Bałtyckim

Dziennik Tczewski

Dziennik
Bałtycki

nr 33 (323)

piątek 13 sierpnia 2004 r.

TCZEW / GNIEW / MORZESZCZYN /
PELPLIN / SUBKOWY

Najnowsze
wiadomości
z Twojego miasta



tczew.naszemiasto.pl
partner wp.pl

www.naszemiasto.pl
serwis informacji lokalnych

Tczew. Kamery do wszystkiego

UWAŻAJ! PATRZĄ...

W Tczewie porządku miasta pilnuje 17 kamer. Niektórzy twierdzą, że skutecznie. Dlatego uważają, że monitorowanie miasta należy rozbudować o instalację kolejnych urządzeń. Zimne oko pracującej kamery potrafi studzić rozgrzane głowy. Wtedy nie wiadomo skąd przy chuliganach pojawia się radiowóz.

Na szklanym ekranie miasto wygląda inaczej o każdej porze roku. My nie byliśmy tak skrupulatni, wybraliśmy ciepłe, ale i deszczowe lato.

W miejscowym Urzędzie Miasta i Komendzie Powiatowej Policji pary oczu śledzą tczewskie ulice.

- Łobuzy wiedzą, że są obserwowani - mówi jeden z obsługujących kamery. - Idą spokojnie ulicą tam, gdzie pracuje kamera, ale gdy zbliżą się do ulicy gdzie jej nie ma, zaczynają niszczyć znaki drogowe.

Przez całe doby, dzień po dniu, kamery rejestrują miejskie życie. W przypadku przestępstwa stanowi to nie tylko materiał dokumentacyjny. Oglądając kasety, można napisać książkę na temat życia tczewian.

Letnie noce, od poniedziałku do czwartku, są za-



Widok z kamer pozwala wychwycić niemal wszystko. Na zdjęciu Stanisław Birna ze Straży Miejskiej.

zwyczaj spokojne. Za to w piątkowe, sobotnie wieczory miasto odżywa. Wtedy więcej jest interwencji policji.

- Ludzie nocą czy nad ranem wracają z restauracji i lokali - mówi operator kamer. - Szczególnie młodzi

idą środkiem jezdni i śpiwają. Trzeba wysłać radiowóz, aby ich przegonić.

Więcej życia na ulicach jest od czerwca do września. Potem ludzie zamykają się w domach. Ciepłe wieczory i noce nastrajają młodych ludzi do przytułów,

pocałunków i tak dalej. Krew nie woda. Erotyczne miejsca w Tczewie to tereny kanonki, zaułki Starego Miasta i bulwar nad Wisłą. Czasami dzieje się tam, o dzieje!

Józef Ziółkowski

3

już w czwartek
19 sierpnia z Dziennikiem

krzyżówki panoramiczne



7 Powiat tczewski. Płacz rolników

Nielatwy jest żywot rolnika. Najpierw obiecywano mu złote góry. Ceny rzepaku i zboża miały sięgać horrendalnych kwot. I co? Wcale się tak nie stało. Teraz rolnikowi pozostaje tylko zacisnąć pasa albo usiąść i płakać. Pocieszeniem w tej całej sytuacji może być jedynie fakt, że aby sprzedać swoje zbiory nie musi stać w kolejce po



kilka dni. Ale z drugiej strony co z tego, skoro i tak czeka na niego praca w polu...

REDAKCJA POD PARASOLEM

Porozmawiaj z reporterem

Nadal trwa nasza letnia akcja. W jej ramach rozstawiamy redakcyjny parasol w różnych miejscach powiatu tczewskiego i czekamy na Czytelników. Chcemy być bliżej Was, rozwiązywać Wasze problemy, radzić i pomagać. ■ W poniedziałek, 16 sierpnia, nasz redakcyjny parasol rozstawimy w Pelplinie. Możecie nas, drodzy Czytelnicy,

spotkać przy sklepie SE-ZAM. Jesteśmy do Waszej dyspozycji między godz. 10 a 12. ■ W środę, 18 sierpnia, spotkacie nas na Osiedlu Staszica. Będziemy na Was czekać przy Niepublicznym Przedszkolu „MUSZELKA”. Chcemy z Wami porozmawiać między godz. 10 a 12. Serdecznie zapraszamy! (red.)

R E K L A M A

Sklep Firmowy Plus GSM
• Tczew
ul. Krótka 5
tel. 777-55-64

MIX korzyści
bez abonamentu
NOKIA za 1 zł
80 gr z VAT na stacjonarny

NOKIA 3310 za 1 zł
(11 zł z VAT)

NOKIA 3310i od 19 zł
(23 zł z VAT)

Telefon na kartę za 1 zł*

- Potężenie samych korzyści.
- Pełna kontrola kosztów i markowe telefony od 1 zł.
- Bez abonamentu, bez rachunku.
- Na stacjonarny tylko 80 gr z VAT za minutę.

Sprzedaj i informacja
0801 400 601
www.plusgsm.pl

mix Plus

PCV REHAU®
1,5 x 1,4 (R+Ru)
598 zł netto
MONTAŻ GRATIS
683-14-75
Poszukujemy przedstawicieli

PRODUCENT
„WIK” S.C.
Rutnanka
ul. Świerkowa 21
Rok zał. 1993

FOL-PLAST II
spółka jawna

**PRODUCENT
OKNA I DRZWI PCV I ALU
Superoferta!**

CENY - STARY VAT 7%!

Skarszewy ul. Drogowców 17
tel. 058/560-09-28
tel./fax 058/560-09-27

Raty

R E K L A M A

**KLIENTOM NASZEJ FIRMY
SAMOCHODY WYNAJMUJEMY**

...ZA DARMO

**SPRAWDŹ
CZY NIM JESTEŚ tel. 66 99 699**

MINĄŁ TYDZIEŃ



Tczew. Schody, którymi można zejść na teren niecki przy ulicy Saperskiej, gdzie znajduje się plac zabaw, zostaną rozebrane. Są one umieszczone na terenie należącym do Wspólnoty Mieszkaniowej przy ul. Saperskiej 11. - Te schody są bardzo zniszczone - przyznaje Ryszard Hardt, przewodniczący Zarządu Wspólnoty. - Niestety, my nie mamy na ich remont pieniędzy. Wspólnota wystosowała w tej sprawie pismo do Urzędu Miasta.



Powiat tczewski. Codziennie kilka osób odwiedza Agencję Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa w Tczewie w sprawie rent strukturalnych. Program ten ruszył 1 sierpnia. Są one dostępne w tczewskiej agencji. - Osoba, która chce się ubiegać o rentę strukturalną, musi mieć ukończone 55 lat - mówi Jolanta Opalińska-Szreder. - W ciągu dziesięciu ostatnich lat musi też prowadzić działalność rolniczą i w tym czasie być płatnikiem ubezpieczenia rolników.



Powiat tczewski. Coraz więcej spraw rozwodowych w powiecie tczewskim - to fakt niezaprzeczalny. Dlaczego tak się dzieje? Obecnie osoba, która chce nadal otrzymywać dodatek do świadczeń rodzinnych z tytułu samotnego wychowywania dzieci, nie może pozostawać w związku małżeńskim. Na uregulowanie tej sprawy wszyscy mają czas do 30 kwietnia przyszłego roku. Do sądu każdego tygodnia wpływa kilka wniosków o rozwód bądź separację.



Gmina Gniew. O 90 tys. zł trzeba było zwiększyć w tegorocznym budżecie nakłady na przewozy szkolne w gminie Gniew. Wysokość tej kwoty stała się przyczyną ostrej wymiany zdań pomiędzy radnymi i władzami gminy. Przetarg na dowozy szkolne wygrał Zakład Usług Komunalnych w Gniewie. - Zdaje sobie sprawę, że benzyna podrożała, ale 90 tys. zł to i tak dużo - mówi Andrzej Solec, radny miejski z Gniewa. - Z moich wyliczeń wynika, że koszt dowozów to 45 tys. zł.

Złóż im życzenia Wojacy świętują



Saperzy zajmują się także usuwaniem niewybuchów.

Fot. Józef Ziolkowski

Uroczyste obchody Święta Żołnierza rozpoczną się w 16. Tczewskim Batalionie Saperów 13 sierpnia, o godzinie 12. Na placu zaplanowano żołnierski apel. Awansowanych do stopnia kapitana będzie dwóch oficerów. Na stopień chorążego 3 żołnierzy i jeden na sierżanta.

Czterech żołnierzy służby zasadniczej otrzyma odznakę „Wzorowy Żołnierz”. Powitani zostaną też dwaj żołnierze, którzy przez ostatnie pół roku służyli wielonarodowej dywizji w Iraku. Od dowódcy jednostki otrzymają oni pamiątkowe odznaki batalionowe.

Dzień później żołnierze spotkają się na strzelnicy, na wojskowym pikniku i obowiązkowej grochówce.

Obchody Święta Żołnierza zakończą się niedzielą mszą św., o godzinie 9.30 w kościele św. Józefa.

- Szkolimy wojsko w celach obronnych, ale i na rzecz społeczeństwa - powiedział major Henryk Drewa, szef sztabu. - Wybudowaliśmy mosty w Gniewie i ostatnio w gminie Osieczna.

Wojsko czeka na rozkaz budowy mostu w Tczewie, na Kanale Młyńskim i w gminie Zblewo. W razie powodzi zabezpiecza tereny wzdłuż Wisły od Torunia do Tczewa. Kilkudziesięciu żołnierzy 16. Tczewskiego Batalionu Saperów służy w jednostkach wojskowych w Iraku, Afganistanie. We wrześniu jeden z żołnierzy wyjedzie na misję wojskową do Syrii.

(józ)

Skromnie

Major Henryk Drewa

szef sztabu 16. Tczewskiego Batalionu Saperów w Tczewie - Święto będzie skromne i krótkie. Zakończymy je wspólną mszą św. z kombatantami, w kościele św. Józefa. Do naszej jednostki trafia dobra młodzież, nie mamy z nią specjalnych kłopotów wychowawczych. Dlatego na stopień, starszego szeregowca awansowanych będzie 31 żołnierzy.

Uwaga! Tragedie podczas żniw Czołowo z kombajnem



Nie wolno kombajnom poruszać się po drogach z zamontowanym hederem.

Fot. Anna Adamczyk

Do żniwa jeszcze się nie rozpoczęły, a już tego lata doszło do kolizji i wypadku drogowego z udziałem kombajnów.

Trwa koszenie rzepaku i niektórych zbóż. Kombajniści poruszający się po drogach często jeżdżą z założonym hederem (urządzeniem do młócenia zbóż) z przodu maszyny. To jest zabronione. Niewiele o tym jednak o tym wie, bądź po prostu dla ułatwienia i przyspieszenia pracy nie zdejmują hедера. - Zamontowanie hедера trwa czasami nawet do godziny - mówi jeden z gospodarzy. - To jest praca strasznie czasochłonna, a wiadomo, w żniwa liczy się każda minuta.

- Gdybym miał bez przerwy zakładać i zdejmować heder to nie wiele bym zrobił - dodaje kolejny z rolników. - Czasami w ciągu dnia przejeżdżając z pola na pole musiałbym go montować ze trzy razy.

To niewątpliwie fakt. Prawdą jest jednak też to, że kombajnista jadący drogą z założonym hederem stwarza ogromne zagrożenie zarówno dla pieszych jak i zmotoryzowanych.

Wiadomo przecież, że drogi powiatu tczewskiego nie są w dobrym stanie. Nie dość, że są dziurawe to jeszcze bardzo wąskie. Złazczka te w mniejszych miejscowościach.

Do bardzo poważnego wypadku drogowego doszło na jednej z lokalnych, wąskich dróg w Subkowach. Kombajn zderzył się z samochodem osobowym. - Kierujący kombajnem zbożowymjechał z rozłożonym hederem co jest zabronione - mówi Jan Kowalczyk, oficer ds. kontaktów z mediami w Komendzie Powiatowej Policji w Tczewie. - Jechał on od strony Małego Garca w kierunku Subków. Nieprawidłowo

wymijał jadącego z przeciwną volkswagena golf. Doszło do czołowego zderzenia. Prowadząca samochód w stanie ciężkim została przewieziona do Szpitala Wojewódzkiego w Gdańsku. Kobieta nabiła się na jedno z ostrzy hедера. Była w ciąży. W wyniku wypadku straciła dziecko. Gdyby heder był osadzony nieco wyżej to kobieta straciłaby głowę. Zostałaby odcięta.

Pasażerka auta trafiła do Szpitala Powiatowego w Tczewie. Z udziałem kombajnu doszło też do kolizji w okolicach Małego Garca, gm. Subkowy. Tam na szczęście nikomu nic się nie stało.

Anna Adamczyk

Nie wolno

Grzegorz Skotnicki

Sekcja Ruchu Drogowego

w Komendzie Powiatowej Policji w Tczewie - Nie wolno jeździć po drogach kombajnem z założonym z przodu hederem. Nie ma tutaj znaczenia czy jest to duży czy mały kombajn. To jest po prostu zabronione. Cały czas prowadzimy kontrole na drogach. Kombajnista, który nie dostosuje się do przepisów zapłaci mandat. Wynosi od 20 zł do 500 zł.



Fot. Andrzej Polomski

Ważne! To epidemia W natarciu

W powiecie tczewskim panuje epidemia. I to w dosłownym tego słowa znaczeniu. Jest to epidemia ukąszeń przez osy. W Gdańsku do szpitala trafił mężczyzna, który został ukąszony 360 razy. Nie wiadomo czy przeżyje. Tylko przez dwa dni do tczewskiego pogotowia zgłosiło się blisko 120 osób - mówi pielęgniarka oddziałowa z tczewskiego szpitala. - Połowa z nich przyszła z powodu ukąszeń przez osy. Taka sytuacja trwa już od tygodnia. Z każdym dniem przybywa pokąszonych przez te niewielkie owady. Są to zarówno dzieci jak i dorośli. - Mnie osa użądliła w pośladek - mówi 16-letnia Małgosia z Tczewa. - Strasznie bolało. Nie mogłam nawet siedzieć... - Rzeczywiście osy w tym roku jest bardzo dużo i występują wszędzie - przyznaje Krzysztof Ścisłowski z Powiatowej Stacji Sanitarno-Epidemiologicznej w Tczewie. - Ten rok jest pod tym względem wyjątkowy. Codziennie mam kilka zgłoszeń. Zawsze interweniuję, wtedy kiedy już straż pożarna nie może sobie poradzić i kiedy osy te stwarzają zagrożenie dla zdrowia lub życia ludzi. Co robić w takich sytuacjach? Najlepiej bezpośrednio udać się do lekarza pierwszego kontaktu. - Jeśli jest to użądlenie w szyję bądź głowę to niezwłocznie należy się udać do lekarza - mówi Krzysztof Ścisłowski. - Obecnie jest bardzo mało osób nie uczulonych na jad owadów. Zazwyczaj zatem po takim ukąszeniu dane miejsce bardzo szybko puchnie i nabrzmiewa nabrzmiewa. Jeśli jest to szyja to osoba użądlna może mieć trudności z oddychaniem. - Niezawodną metodą jest pocieranie ukąśzonego miejsca rozkrojoną cebulą - mówi jedna z pielęgniarek w tczewskim pogotowiu. - W ten sposób pomogłam niedawno mojej siostrze.

(an)

Tczew. Przed kamerą się nie ukryje

Wszystko jak na dłoni

W Urzędzie Miasta jest plan instalowania kolejnych kamer, jednak brakuje na nie kasy. Monitoring domagają się mieszkańcy Czyżykowa. Twierdzą, że potrzebne są na ulicy Konarskiego i Czyżykowskiej, na pętli autobusowej. Problemem jest brak w tamtym rejonie miasta światłowodów, którym można by przesyłać obraz do centrali. Telekomunikacja Polska S.A. nie jest zainteresowana rozbudową takiej sieci. Mimo, że z istniejącej ma

comiesięczne dochody.

Więcej kamer potrzeba w okolicy dworca PKP i osiedla Orze. Rozbudowy wymaga monitoring na osiedlu Suchostrzygi.

- Budżet miasta jest cienki - nie ukrywa Krzysztof Witosiński, naczelnik Wydziału Spraw Komunalnych w Urzędzie Miasta. - Miasto musi utrzymywać istniejące urządzenia.

Tczewianie wiedzą, gdzie są zainstalowane kamery omijają je. Chociaż jeden z pijących piwo w myśl przysłowia, że najciemniej jest pod latarnią, stanął pod kamerą i myślał, że nie zostanie zauważony.

Jeden z operatorów kamer powiedział nam, że jest grupa starszych ludzi ze Starego Miasta, którzy wychodzą tylko na spacer.

- Idą spokojnie od wystawy do wystawy i oglądają je, lub siadają na ławkach i odpoczywają - stwierdza operator kamery. - Znam ich twarze. Podobnie jak młodzieży wystającej w klatkach schodowych na placu Hallera.

Pracując kilka lat z kamerą łatwo ocenić, czy warto obserwować daną osobę czy nie. Widać jakie ma zamiary... Głównie młodzi ludzie



Kamery obejmują swym zasięgiem m.in. obszar Starego Miasta.

Fot. Józef Ziółkowski

są czasami nadpobudliwi. Rzucają butelkami po piwie, niszczą znaki drogowe. Starsi spokojnie siedzą na ławkach odpoczywają, palą papierosy. Często w ciepłą noc oddychają miastem do rana.

Deszczowe, szare, ponure dni nie sprzyjają ludziom w poruszaniu się po mieście. Wychodzą ci którzy muszą. Mniej chuliganów pojawia się na ulicach. Są też wyjątki. W oku kamery są dwaj chłopcy, zaczepiają kierowców na parkingu. Zapewne chcą zapłatę za pilnowanie samochodu. Ulicą idzie dziewczyna i

zjada banana.

Skórkę rzuca za siebie. Dalej pan z panią siedzą na

ławce. Zaglądamy pod ławkę. Nie ma pod nią puszek z piwem. Na tczewskim moście dwaj chłopcy stoją oparci o barierkę. Turyści czy kombinatorzy, a może ani jedni ani drudzy. Na ulicy zatrzymuje się samochód, z którego wysypało się kilka

dziewczyn. O jedną pasażerkę za dużo.

W szary dzień kamera ślizga się po smutnych ulicach. Widać pierwsze krople deszczu i uciekających przed nim ludzi. W innej dzielnicy jest pochmurno, ale deszcz nie pada. Ulica tętni życiem.

Józef Ziółkowski

Piją piwo

Jerzy Wojszwillo
komendant Straży Miejskiej w Tczewie

- W pierwszym półroczu dzięki kamerom było 414 interwencji, 185 osób ukarano mandataми, 15 spraw trafiło do sądu grodzkiego. Kamery wyłapują złe parkujące samochody, pijących piwo w miejscach publicznych, niszczenie ławek, koszy na śmieci, przystanków autobusowych.



Fot. Józef Ziółkowski

KONKURS PRENUMERATORÓW

Nagrody czekają

Wciąż czekają nagrody dla tych Państwa, którzy prenumerują naszą gazetę. Zdecydowaliśmy się wyróżnić kilkudziesięciu z naszych Czytelników. Swoich upominków jeszcze nie odebrali:

- Stanisław Synakowski - serwis obiadowy,
- Firma „DAK - BUD” z Pelplina - kurtka,
- Firma „ARKTYKA” z Tczewa - bon paliwowy,
- Firma „OKLAND” z Tczewa - bilet Connex ZKM Tczew,

■ Mariusz Borkowski - prenumerata kwartalna,
■ Barbara Serocka - prenumerata kwartalna,
■ Teodozja Trojak - prenumerata kwartalna.
Serdecznie zapraszamy po odbiór nagród do naszej redakcji przy ul. Obrońców Westerplatte 28 w Tczewie.

PIĄTEK, TRZYNASTEGO...

... Wszystko zdarzyć się może. I to podobno prawda. Dla jednych trzynastego i to w dodatku w piątek jest dniem typowo pechowym. Wtedy lepiej, żeby czarny kot nie przebiegł im drogi. Dla innych wręcz przeciwnie. Trzynastka jest szczęśliwa i wierzą, że tak też będzie dzisiaj. Jest też spora grupa osób, która sobie nic z tego nie robi. Czyżby był to dzień jak każdy?



**ZESPÓŁ SZKÓŁ AGROTECHNICZNYCH
i OGÓLNOKSZTAŁCĄCYCH
w SWAROŻYNIE**

SZKOŁY DLA DOROSŁYCH

W roku szkolnym 2004/2005 prowadzimy
nabór na następujące kierunki:
(Bezpłatne)

1. Szkoły średnie

- Liceum Ogólnokształcące - 3-letnie po gimnazjum
- Liceum Ogólnokształcące - 2-letnie po zasadniczej szkole zawodowej
- Technikum Uzupełniające - zawód: technik rolnik - 3-letnie

2. Szkoły policealne

- Szkoła Policealna - Technik ochrony środowiska
- Szkoła Policealna - Technik agrobiznesu

Szkoła posiada internat dla dojeżdżających,
pracownie przedmiotowe, pracownie komputerowe.

Adres:

ZSAiO Swaróżyn

ul. Szkolna 2

tel. (058) 536-93-11, tel./fax (058) 536-93-93

mail: zsa@cad.pl

www.zsa.cad.pl

165058A

SZKOŁA Z 60-LETNIĄ TRADYCJĄ

ZESPÓŁ SZKÓŁ OGRODNICZYCH i OGÓLNOKSZTAŁCĄCYCH
WYDZIAŁ ZAOCZNY
W PRUSZCZU GDAŃSKIM

83-000 Pruszcz Gdański, ul. Wojska Polskiego 4,
tel. 682-35-10, faks 6831527

Szkoła położona w centrum Pruszcza.

PRZYJMUJE KANDYDATÓW BEZ EGZAMINÓW WSTĘPNYCH DO:

2-LETNIEGO ZAOCZNEGO LICEUM OGÓLNOKSZTAŁCĄCEGO
3-LETNIEGO ZAOCZNEGO TECHNIKUM OGRODNICZEGO
2-LETNIEGO POLICEALNEGO STUDIUM AGROBIZNESU
2-LETNIEGO POLICEALNEGO STUDIUM OGRODNICZEGO

ZAJĘCIA ODBYWAJĄ SIĘ W SOBOTY

SZKOŁA BEZPŁATNA

WARUNKI PRZYJĘCIA:

1. Świadectwo ukończenia zasadniczej szkoły zawodowej - do szkół średnich.
2. Świadectwo ukończenia liceum dla kandydatów do szkół policealnych.
3. Podanie, życiorys, 3 fotografie, ksero dowodu osobistego.
4. Wpłata na samorząd uczniowski za semestr wynosi 150 PLN.
5. Pozytywny wynik rozmowy kwalifikacyjnej.

PODANIE WRAZ Z DOKUMENTAMI NALEŻY
SKŁADAĆ DO 22 SIERPNIA 2004 ROKU NA ADRES SZKOŁY.

Istnieje możliwość całkowitego lub częściowego zwolnienia z opłaty słuchaczy będących w trudnej sytuacji materialnej lub rodzinnej, a także rodzeństwa i małżeństw uczęszczających do szkół dla dorosłych.

SZCZEGÓŁOWYCH INFORMACJI UDZIELA SEKRETARIAT SZKOŁY
NR TELEFONU 682-35-10, W GODZINACH 8.00-15.00.

175260A

**REWELACYJNA
BLACHODACHÓWKA Z KRAKOWA**

celbis

BLACH PROFIL 2
PRODUCENT BLACH PROFILOWANYCH

POKRYCIA DACHOWE

- ⇒ dachówki ceramiczne, cementowe
- ⇒ akcesoria, orynnowanie, itp

U NAS DALEJ 7% VAT*

od 22,00 PLN + VAT/m²

ALFA
DACHÓWKA BLACHOWA

Tczew, ul. 30 Stycznia 31
0(58) 532 17 17
www.celbis.pl

POMIAR KOSZTORYS - GRATIS !!!

*szczegóły w punktach sprzedaży

Powiat tczewski. Nietypowych nazw bez liku

Z Ropuch przez Pomyje



Nazwa miejscowości jest zupełnie nietypowa...



Czy rzeczywiście był to las królów?

Może tak było, a może nie. Różne są legendy o kociewskich nazwach miejscowości. Z Pelplina do Pomyj żabi skok. Wystarczy zjechać w boczną drogę. Na tablicy ogłoszeń wiszą stare plakaty informujące mieszkańców Pomyj o Zielonych Świątkach i czerwcowych Dniach Pelplina. Jadę do największego gospodarstwa, zapytać gdzie mieszka sołtys.

- Dobrze pan trafił - mówi Jan Żuraw, odrywając się od pracy.

Co pana boli?

Przystaje przy ciągniku i chwilę rozmawiamy. Sołtys mówi, że problemem wsi jest bezrobocie. Wieś popegeerowska. Dzieci dojeżdżają do szkół w Pelplinie. W okresie międzywojennym w Pomyjach było 6 majątków, każdy po 100 hektarów. Pozostały tylko folwarczne zabudowania dla pracowników.

- Pomyje, Pomyje - zastanawiam się głośno. - Skąd taka nazwa - prowokuję sołtysa.

- A, to pana boli - mówi śmiejąc się sołtys. - Mnie ta nazwa nie drażni. Są dwie wersje jej pochodzenia. Pierwsza to ta, że biskup przyjął kasztelana obiadem. Tenże stwierdził, że smakował on jak pomyje.

W latach 70. chciano zmienić nazwę wsi na Pomin, ale tabliczka na czteroklasowej szkole wisiła kilka dni i dalej są Pomyje. Nazwę można od-

bierać negatywnie i pozytywnie.

- Jak pan pomyje to jest czysto - mówi zadowolony sołtys. - Wyszło na moje, czy nie?

- Zgoda - odpowiadam.

Jadąc z Pomyj można zobaczyć Pelplin, w oddali Górę Papieską. W panoramie miasta trochę przesłania ją zniszczony zakład produkcji kwasu cytrynowego. Kolorowa widokówka miasteczka z kwaskową plamą.

Poboczną drogą w Ropuchach idzie człowiek z koszem z grzybami.

- Ropuchy, nie wiem kto taką nazwę wymyślił - mówi. - Niech pan pojedzie do sołtysa, on tu najważniejszy.

Zbigniew Kluczewski od 20 lat jest sołtysem. Wieś jak wieś, żyje w niej 270 mieszkańców. Niby senna, a przed swoją szansą. Za budynkiem Kluczewskiego ma przebiegać autostrada. Podzieli ono gospodarstwo syna i ojca. Alojzy Dahlke, teść Kluczewskiego był sołtysem od 1950 roku, przez 33 lata. Także Ropuchy miały zmienić nazwę, ale jakoś trwa ona do dzisiaj. Syn Ireneusz dodaje legendę o powstaniu wsi. W dawnych czasach właściciele ziemscy przygotowywali obiad dla całej miejscowości. Zanim jednak przyszli goście żywność zamieniła się w pełzające

zmije i... ropuchy.

Może tak było?

Gąsior, w gminie Morzeszczyn, to mała wieś.

- Nazwa chyba pochodzi od gąsiora - mówi mieszkanka wsi. - Słyszałam, że jest jedyną w Polsce, a może i na świecie.

Pod sklepem kilka osób. Ewa Perzyńska narzeka na sytuację w gminie. Mówi, że dzieci muszą jeździć do szkoły w oddalonym Morzeszczynie. Do pociągu też daleko. Za to mieszka w dawnym pałacu.

Lucyna Kalinowska, zatrzymuje się rowerem. Na kierownicy siatka z zakupami.

- Niby wieś nie jest oddalona od miasta, ale wszędzie daleko - mówi Kalinowska. - Do jazdy rower najtańszy.

Jest ubogo i nie zapowiada się, że będzie lepiej. Kalinowska była nauczycielką w Kierwałdzie, Lipiej Górze, Gąsiorach. Szkoły stopniowo likwidowano. Zna więc

okoliczne realia.

W Gąsiorach była Gromadzka Rada Narodowa. Z widocznych pamiątek pozostał po niej pomnik ufundowany w 1964 roku, poległym mieszkańcom z okolic w czasie drugiej wojny światowej. Z krzyżówki do Majewa, Lipiej Góry, Rzeżęcina jest po 2 kilometry. Psy dopadły listonosza, gdy wysiadał do malucha. Taka jego pozycja, niby swój, a jednak obcy.

Sołtys Stefan Winter mówi, że ze wsi do pociągu daleko. Jedynie w Stoczni Gdańskiej ludzie znajdują zatrudnienie. Wodociągu nie ma i raczej nie będzie. Za duże koszty, wieś jest rozległa, typowo rolnicza. Teresa, żona sołtysa potwierdza, że nazwa wsi pochodzi od nazwiska Gąsior. Wieś ma bardzo bogatą historię. W 1943 roku w Gąsiorach powstał Związek Strzelecki. Jego opiekunem był Edmund Winter. On też prowadził kronikę wsi. Stefan Winter przejął gospodarstwo po swoim ojcu Henryku i dziadku Edmundzie.

Zaglądam do stolicy gminy i pytam wójta Piotra Lanieckiego, jak powstała nazwa miejscowości Morzeszczyn.

- Starzy ludzie opowiadają, że gdy Napoleon szedł na

Skąd się biorą

Nazwy nie mówią o cechach mieszkańców miejscowości. Nie zawsze w Gniewie muszą mieszkać ludzie gniewni. W opowieściach o nazwach przewijają się wątki żartobliwe, historyczne. Czasami legendy. Jedne śmieszą inne intrygują. Są na Kociewiu takie nazwy jak Wypnidupa, Złe Mięso, Ropuchy, Kopytkowo, Kuchnia, Ciepłe, Rzym, Betlejem, Ameryka.

Rosję w okolicach Borkowa, Morzeszczyna był duży obóz wojskowy - mówi wójt Laniecki. - Wiadomo co się chciało żołnierzom nad ranem. Pod dębem powstało morze szczyn.

Z Morzeszczyna do Gniewa jedzie się przez Dzierżążno. Nazwa wsi pochodzi od dzierzęgi, czyli rzęsy wodnej. Nie ma w tym nic nadzwyczajnego. Nadzwyczajna jest za to legenda w pięknie położonym kościele pod wezwaniem św. Jakuba Starszego - Apostoła. Jedyna kościół w powiecie tczewskim dotycząca. Jeden z obrazów namalowanych na stropie przedstawia... pasącego się woła. Powstał pod wpływem legendy głoszącej, że gdy kościół zapadł się po ziemię,

został odkopany przez to zwierzę.

Rozmaitość nazw geograficznych na Kociewiu jest duża. Jedne mają pochodzenie biblijne inne przywędrowały z dalekich krajów. Są nazwy pochodzące od

nazw zwierząt

jak na przykład Jaźwiska. Żartobliwe jak Nicponia. Najwięcej nazw owianych legendami jest w gminie Gniew. Można powiedzieć, że w Gniewie Ciepłe Pomyje z Kuchni wyleję na Nicponię. Potem wezmę Włosienicę zobaczę co robi Jeleń i kociewskimi ścieżkami pójdę do Rzymu.

Józef M. Ziółkowski
Już wkrótce o kolejnych nietypowych nazwach.



Niby wieś nie jest oddalona od miasta, ale wszędzie daleko - mówi Lucyna Kalinowska.

Najbardziej zabawne

Można się spierać i polemizować, która z nazw najbardziej zaskakuje, zastanawia, czy też śmieszy. Chyba do takich żartobliwych należy zaliczyć Pomyje, Ropuchy, Królów Las, Rzeżęcin, Morzeszczyn, Gąsior... Ale takich nazw jest dużo, dużo więcej.

VIP-y o nazwach

Bogdan Badziong
burmistrz
miasta
i gminy
Gniew



Fot. Józef Ziółkowski

- Śmieszne nazwy ubogają gminę. To zachęca przewodników do różnych opowieści, snucia legend. Znaczący do badań, skąd dana nazwa pochodzi, jak powstała. Nicponia była wsią karczemną, na przedmieściu Gniewa. Zatrzymywali się w niej różni przybysze, których mieszczanie nazywali nicponiami. Jest na ten temat legenda. Nazwa wsi Kuchnia związana jest z czasami zakonu krzyżackiego. Znam pochodzenie praw w wszystkich miejscowości naszej gminy.

Andrzej Stanuch
burmistrz
miasta
i gminy
Pelplin



Fot. Józef Ziółkowski

- Ropuchy, Pomyje nie są śmiesznymi nazwami. Pierwsza z nazw jest biologiczną. Jest piękna, chociaż są ludzie, którzy mają inny pogląd na jej funkcjonowanie. To kwestia gustu. Bardzo lubię żaby, a ropuchy są ich przedstawicielami. Pomyje nie są najładniejszą nazwą. Pamiętam, że przechodzi ona nie od pomyj, a prawdopodobnie od staropolskiego wyrazu określającego jakość gleb. O Wielkim Garcu więcej mógłby powiedzieć ks. Wojciech Gruba, który napisał historię tej parafii. Nie wstydzę się swoich miejscowości, zarówno w Pomyjach, Ropuchach jak i Wielkim Garcu żyją bardzo dobrzy ludzie, rolnicy, z którymi współpraca układa się dobrze.

Piotr Laniecki
wójt gminy
Morzeszczyn



Fot. Józef Ziółkowski

- Uzasadnienie nazw często wynika z przekazów z dziada pradziada. Pokazuje, że dawniej ludzie lubili się śmiać. Legendy o nazwach są żartami. Czasami, jak w przypadku Morzeszczyna, jest to gra słów. Wśród ludzi bardzo mocno tkwi legenda o byku, który odkopał kościół w Dzierżążnie. Wspomina się ją w szkołach, a i na wiejskich zebraniach.

(józ)



Mnie ta nazwa się podoba - mówi Jan Żuraw, sołtys Pomyj.

GABINET DERMATOLOGICZNY I DERMATOLOGII ESTETYCZNEJ

lek. med. **ADAM WILCZEK**

DERMATOLOG WENEROLOG

PRZYJMUJE W PONIEDZIAŁKI, ŚRODY, PIĄTKI
15.00-18.00

- LECZENIE CHOROÓB SKÓRY
DZIECI I DOROSŁYCH
- BADANIA DERMATOSKOPOWE,
DIAGNOSTYKA MYKOLOGICZNA
- ZABIEGI METODĄ KRIOTERAPII
I ELEKTROKOAGULACJI
- PEELINGI DERMATOLOGICZNE

TCZEW, UL. 1 MAJA 18

PRZYCHODNIA „TWOJE ZDROWIE”

rejestracja tel. 531-06-93, 502 031 081

75993A

Gminna Spółdzielnia „Samopomoc Chłopska” w Skórczu, ul. Sobieskiego 12

ogłasza przetarg pisemny ofertowy na

**sprzedaż nieruchomości położonej
w Wolentalu, stanowiącej sklep
spożywczo-przemysłowy o powierzchni 328 m²
wraz z działką gruntu o powierzchni 1400 m².**

Cena wywoławcza nieruchomości wynosi 199 tys. zł.
Pisemne oferty z określeniem ceny należy składać na adres Spółdzielni w terminie do dnia 23 sierpnia 2004 r. do godz. 12.00.
Wadium w wysokości 10% ceny wywoławczej należy wpłacić w kasie Spółdzielni lub na konto 61 8342 0009 0000 0345 2000 0001 w terminie do dnia 23 sierpnia 2004 r. do godz. 12.00.
Spółdzielnia zastrzega sobie prawo dowolnego wyboru oferenta oraz odstąpienie od przetargu lub jego unieważnienie bez podania przyczyny.
Uchylenie się wygrywającego przetargu od zawarcia notarialnej umowy kupna-sprzedaży spowoduje przepadek wadium.

176765A

TORMET

**OKNA, DRZWI - drewniane, PCV
KOTŁY CO, GRZEJNIKI CO
PANELE podłogowe, boazerijne
DRZWI ANTYWŁAMANIOWE
eko BRYKIET**

83-000 Pruszcz Gdański, ul. Grunwaldzka 62
Tel. 682 30 75. Tel./fax 682 35 52



KOTŁY C.O. EKOLOGICZNE EKONOMICZNE

TANIE RATY tylko 3%*



Kotły spalające mięt, drewno, trociny,
brykiety, pellets, węgiel, węgiel groszek

Skład Art. Metalowych, Budowlanych i Narzędzi
Kościerzyna, ul. 8 Marca 3-4
tel. 680-19-37

* APR w składowym rocznym przy kwocie 1000zł na 10 miesięcy wynosi 11,46%
176549A

Czy wiesz, że podatki i składki na ZUS, które płacisz, nie muszą być wcale tak wysokie!!!!!!

Czy wiesz, że nie płacisz podatków i składek ZUS - a z obowiązujących przepisów wynika, że musisz płacić!!!!

Na te dwa pytania i wiele innych uzyskasz informację w naszej firmie:

Istniejemy od 1992 roku, posiadamy uprawnienia Ministerstwa Finansów i zajmujemy się kompleksową obsługą wszystkich podmiotów prowadzących działalność gospodarczą, rolników oraz wszystkimi osobami, które płacą podatki lub powinny płacić, a o tym nie wiedzą (chyba że nie chcą)???

Wraz z wejściem do Unii Europejskiej z dniem 1 maja 2004 roku zaczniemy się poruszać w gąszczu przepisów (przepisów napisanych przez osoby, które same nie wiedzą co napisały) i tak oferujemy swoje usługi, które mają pomóc w rozwiązywaniu problemów i dostosowaniu się do obowiązujących przepisów.

Pamiętaj!!!!!! niewiedza podatnika nie zwalnia od odpowiedzialności karno-skarbowej.

Nasza specjalna oferta to kompleksowa obsługa firm w zakresie:

kadry - płace - ZUS - BHP - biuro rachunkowe - doradca podatkowy

Ponadto oferujemy:

- dostosowanie dokumentacji kadrowo-płacowej do obowiązujących przepisów
- analizę dokumentacji podatkowej za okres bieżący i okres poprzedni
- analizę dokumentacji ZUS za okres bieżący i okres poprzedni
- wypełnianie wszelkich deklaracji składanych do ZUS i Urzędu Skarbowego
- napisanie pism, odwołań do ZUS i Urzędu Skarbowego
- doraźną pomoc w nagłych przypadkach
- zakładanie firm i wybranie formy opodatkowania
- obsługę kompleksową, z wybranej dziedziny lub jednorazowe zlecenia
- wysyłanie dokumentacji ZUS elektronicznie
- odbiór i dowóz dokumentów do klienta
- wiele innych usług związanych z prowadzeniem działalności gospodarczej

Podpisując z nami umowę, wszystkie sprawy załatwimy za Ciebie!!!

(koniec Twoich wędrówek do ZUS i Urzędów Skarbowych),

a wszystko to w **Centrum Obsługi Pracodawców**

filia Pruszcz Gd., ul. Bat. Chłopskich 1 (budynek Rojal-Trilux)

tel. 773-13-04, 691-27-33, fax 773-13-03, tel. kom. 0602793427

Zapraszamy do współpracy.

Masz pokoje lub domek do wynajęcia?

Kup ogłoszenie

w „Banku Kwater”

a ukaże się ono aż w **siedmiu gazetach**
w Gdańsku, Olsztynie, Poznaniu, Wrocławiu, Krakowie,
Łodzi oraz portalu internetowym Gratka.pl

KUPON z potwierdzeniem wpłaty na konto
POLSKAPRESSE Sp. z o.o. oddział „Prasa Bałtycka”:
BRE BANK SA Oddział Regionalny Gdańsk
921140 1065 0000 3148 0700 1001

■ **WRZUĆ DO JEDNEJ Z NIEBIESKICH SKRZYNEK
DZIENNIKA BAŁTYCKIEGO**

■ **ZOSTAW W BIURZE OGŁOSZEŃ**
(adresy Biur Ogłoszeń w stopce redakcyjnej)

■ **PRZEŚLIJ FAKSEM**
Gdańsk, (058) 30-03-213

■ **PRZEŚLIJ POCZTĄ**
pod adresem: „Dziennik Bałtycki”, 80-894 Gdańsk,
Targ Drzewny 9/11, z dopiskiem Bank Kwater

KUPON Bank Kwater

Kupon Bank Kwater uprawniający do jednego ogłoszenia drobnego w Dzienniku Bałtyckim, Gazecie Olsztyńskiej, Gazecie Poznańskiej, Głosie Wielkopolskim, Gazecie Wrocławskiej, Gazecie Krakowskiej, Dzienniku Łódzkim oraz portalu internetowym Gratka.pl

**Dziennik
Bałtycki**

PROSIMY WYPEŁNIAĆ DRUKOWANYMI LITERAMI I ROBIĆ ODSTĘPY MIĘDZY WYRAZAMI; TREŚĆ OGŁOSZENIA NALEŻY ZACZAĆ OD NAZWY MIEJSCOWOŚCI

Treść: _____

Nie
zapomnij!
Wyłącznie do
wiadomości
biura
ogłoszeń

BANK KWATER

Ogłoszenie do 15 słów = 39 zł*

*cena zawiera VAT

SPIS RUBRYK:

1. Nad morzem
2. Nad jeziorami

3. W górach
4. Za granicą
5. Różne

Nr rubryki

imię i nazwisko _____

adres _____

numer dowodu osobistego _____ telefon _____

podpis czytelny imię i nazwisko _____

146877A

Gniew. Ekipa Trzaskalskiego w plenerze Do filmu - sznurem



Chętnych do udziału w filmie nie brakowało. Na zdjęciu m.in. (od lewej) Elżbieta Borkowska, Aneta Borkowska, Marzena Buchholz...

W Gniewie obłężenia to nie nowina. Tym razem jednak żadnej „wojny” nikt nie toczył. Do miasteczka przyjechała ekipa filmowa ekipa filmowa Piotra Trzaskalskiego, laureata m.in. Paszportu Polityki. Wojciech Lepionka, współscenarzysta filmu i Michał Marzec, człowiek odpowiedzialny za werbunek statystów prowadzą nabór chętnych do zagrania w nowej produkcji „Opus Film”.

Przed drzwiami do sieni dawnego domu kultury już na długo przed godziną rozpoczęcia przesłuchań ustawiła się spora grupa mieszkańców chętnych do zagrania w nowym filmie Piotra Trzaskalskiego „Mistrz”. Aktorami, chociaż na chwilę, chcieli zostać zarówno starsi, jak i młodszy gniewianie.

- Tu jest kompletne bezrobocie - usłyszałam pytając o to co zdecydowało, że zgłosili się na casting. - Pracy w ogóle się nie uswiadczy, a w filmie za pół dnia statystowania chociaż 40 zł wpadło. Tyle przynajmniej płacili, jak w naszym miasteczku

kręcili sceny do filmu „Droga” z Markiem Kondratem.

Większość stojących w kolejce miała już pierwszy kontakt z kamerą za sobą.

- Fajnie było - wspominała statystka z „Drogi”. - Traktowano nas bardzo dobrze. Aktorzy się nie wywyższali. Może teraz też się uda dostać do filmu.

11-letnia Sylwia Dukowska również zaliczyła statystowanie w „Drodze”.

- Lubię się przebierać - powiedziała Sylwia. - Jeżeli mi się uda, to w przyszłości też będę aktorką.

Wśród czekających byli też 6-letni Mikołaj i 9-letnia Kinga Klukowie. Na spotkanie z filmowcami przyszli z mamą Anetą.

- O naborze chętnych do filmu przeczytał mąż - mówi pani Aneta. - Dzieciom bardzo się ten pomysł spodobał, więc jesteśmy.

Na taśmie uwiecznionych zostało około 250 mieszkańców Gniewa i okolic. Zdjęcia mają tu się rozpocząć prawdopodobnie 9 września.

Tekst i zdjęcie
Krystyna Paszkowska

Z gmin

Rokitki. Produkcja w Press-Glasie Nowa firma zaczyna działać

Firma Press-Glas, powstająca w Rokitkach, gm. Tczew na terenie Specjalnej Pomorskiej Strefy Ekonomicznej, już wkrótce uruchomi produkcję. Wczoraj pracownicy produkcyjni podpisywali umowy o pracę. Niedługo zostanie sprowadzony niezbędny sprzęt i maszyny do produkcji. - Chcemy rozpocząć produkcję 23 sierpnia tego roku - informuje Wojciech Stapor, główny technolog w firmie Press-Glas. - Najpóźniej może do tego dojść 1 września.

Budowa firmy rozpoczęła się w połowie maja. Zakładano, że budynek ma być gotowy do września i na razie wszystko idzie zgodnie z planem. Dzisiaj budynek firmy

wygląda już okazale.

Prace prowadzone są w zastraszającym tempie. - Musimy się śpieszyć ze względu na priorytet produkcji, żeby na stracić całego miesiąca - mówi Wojciech Stapor. - Pierwszy etap naszych robót ma nam umożliwić właśnie rozpoczęcie produkcji.

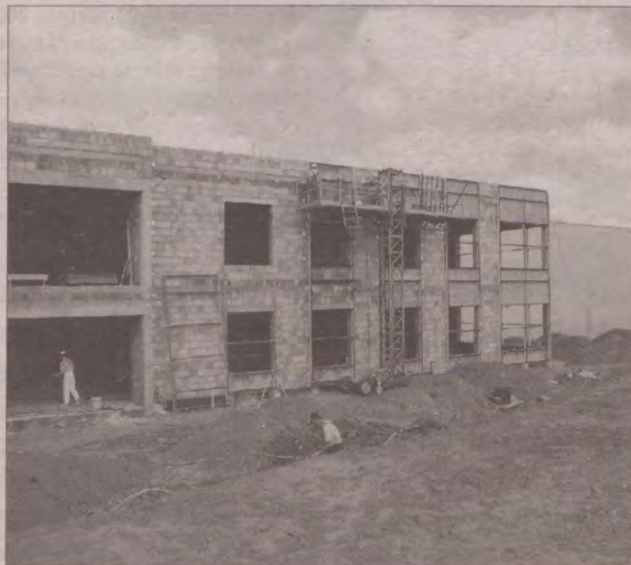
Hala, która jest już niemal gotowa, liczy 12 tys. m kw. W sumie na tę powierzchnię składają się dwie hale, nie ma jednak pomiędzy nimi żadnej przegrody.

Najpierw zostanie zagospodarowana połowa tej przestrzeni, a jej druga część najprawdopodobniej zostanie wykorzystana na razie na magazyn.

Drugi etap prac wiąże się z oddaniem do użytku biurowca. Jest to budynek dwukondygnacyjny, socjalno-biurowy. Ma być gotowy do 30 września.

Firma Press-Glas jest największym producentem w Polsce całej gamy szkła budowlanego zespólnego. W tej działalności sezonowymi, najlepszymi dla zakładu są miesiące wrzesień, październik i listopad. - Wówczas zarabiamy na kolejne osiem miesięcy - przyznaje Wojciech Stapor. - Wtedy też uruchamiamy pracę tryzmiannową. W zależności od zamówień sądzę, że również w Rokitkach taki tryb pracy będzie obowiązywał. Zakład jest na to przygotowany.

W Press-Glas w sumie zatrudnionych zostało



Trwają ostatnie prace przy budowie hali.

Fot. Anna Adamczyk

około 150 osób.

Są to mieszkańcy powiatu tczewskiego jak i sąsiednich miejscowości. O kolejne 50 proc. zwiększone zostanie zatrudnienie już w przyszłym roku. - Trzeci etap naszych prac wiąże się z dwukrotnym poszerzeniem naszej produkcji - mówi Wojciech Stapor. - W związku z tym wzrośnie zatrudnienie pracowników na hali produkcyjnej.

Pracownicy firmy Press-Glas powinni liczyć się z tym, że po pierwszych trzech miesiącach zostanie przeprowadzona weryfikacja zatrudnionych. Wielu z nich nie ma żadnego przygotowania w pracy przy produkcji szkła. Szybko zatem będą musieli się nauczyć zawodu. Ambitni i pracowici nie powinni się jednak martwić o utrzymanie pracy.

Anna Adamczyk

Jestem zadowolony

Marek Modrzejewski

starosta powiatu tczewskiego

- Tak naprawdę to nie mam określonego stosunku do firmy Press-Glas, gdyż bliżej się jej nie przyglądałem. Niemniej muszę zaznaczyć, że bardzo się cieszę z mniejszych i większych inwestycji prowadzonych na terenie powiatu tczewskiego. Na wagę złota w dosłownym tego słowa znaczeniu jest każde nowe miejsce pracy. I pod tym względem jestem bardzo zadowolony.



Fot. Andrzej Polomski

Solidna firma

Roman Rezmerowski

wójt gm. Tczew

- Jestem zadowolony, że prace związane z budową firmy Press-Glas idą w tak szybkim tempie i bez żadnego poślizgu. Niedawno zwiedzałem zakład i jestem zadowolony tym co zobaczyłem. Cieszę się, że udało nam się pozyskać firmę wiarygodną, z polskim kapitałem, która wywiązuje się ze wszystkich umów i ustaleń. Jest to naprawdę solidna firma.



Fot. Andrzej Polomski

Co wiedzieć powinni

Pierwszym etapem pracy jest okres intensywnego szkolenia z zakresu organizacji firmy, a następnie cykl szkoleń dotyczących procesu produkcji i gamy oferowanych produktów. Dzięki temu nowy pracownik zdobywa niezbędną wiedzę i umiejętności. W Press-Glasie cenione są osoby, które konsekwentnie dążą do realizacji postawionych przez siebie celów. Jednym z najważniejszych cech jest również samodzielność w działaniu i umiejętność znajdowania нестандартowych rozwiązań, służących do realizacji postawionych celów. Osoba, który choćby tylko raz przyjdzie do pracy pod wpływem alkoholu zostanie natychmiast zwolniona. W czasie pracy zabronione jest również palenie papierosów.

(an)

Ocypl. Już dziś Na biesiadę

Kto lubi biesiadne śpiewanie powinien wybrać się już dzisiaj do Ocypla. Tam na placu przy Szkole Podstawowej odbędzie się II Biesiada Wiejska. W przerwach pomiędzy zjadaniem się kiszonymi ogórkami i chlebem ze „szmalcem” będzie można sobie pośpiewać.

Od godziny 16 rozpoczną się gry i zabawy dla dzieci i dorosłych. O godzinie 20 będzie biesiadne śpiewanie.

- W ten sposób chcemy podziękować mieszkańcom Ocypla za gościnność - powiedział Edward Dembiński, dyrektor Domu Dziecka w Tczewie. - Imprezę robimy wspólnie z Ochotniczą Strażą Pożarną i Radą Sołecką.

Dla dzieci zaplanowano rozrywkę od 16 do 20. Będzie można uczestniczyć w konkursach rysunków, nauce tańca. Wieczór zakończono na biesiadne śpiewanie piosenek.

Edward Dembiński przygotował na tę okazję śpiewniki. Bez nich będzie można składać życzenia i śpiewać solenizantom tradycyjne „Sto lat”. Do Ocypla przyjeżdżają z Tczewa Franciszek Zakrzewski z „Wesołą Kapelą”.

Od 8 lat w ośrodku wypoczynkowym w Ocyplu przebywają dzieci z tczewskiego Domu Dziecka. W tym roku przyjechały do nich w odwiedziny dzieci z domów dziecka w Krakowie, Darłowie, Giżycku.

- Z kolei, w ramach wymiany, nasze dzieci przyjechały na obozy zorganizowane przez inne domy dziecka - dodał dyrektor Dembiński.

(józ)

Piaseczno. Przegląd Zespołów Urok folkloru

21 i 22 sierpnia, w Piasecznie w gm. Gniew, odbędzie się VI Pomorski Przegląd Zespołów Folklorystycznych oraz XI edycja przeglądu grup z Kociewia. Muzyka folklorystyczna rozbrzmiewać będzie na scenie przy sanktuarium maryjnym. Tegoroczny przegląd jest podwójnie ważny. Piaseckie Kociewiaki obchodzą 20-lecie istnienia zespołu.

- W tym roku przypada 625. rocznica pierwszych objawień Matki Boskiej w Piasecznie - mówi Jan Ejanowski, pomysłodawca imprezy i jej główny organizator.

W pomorskim przeglądzie udział potwierdziło 13 zespołów. Wśród wykonawców znajdują się, m.in. Kaszebe i Bławatki z Chojnic, Po-

wiśle i Powiślaczy z Kwidzyna, Marezianki z Marezy koło Kwidzyna, Czerwona Jarzębina z Milejewa, Pomorzanki z Czarnego, Słowinki z Debrzna, czy też Błękitna Wstęga z Gniewa.

W przeglądzie kociewskim do rywalizacji przystąpią m.in. Rychławiaki z Rychławy, Modraki z Pelplina, Barłożanki z Barłożna, Lubichowskie Kociewiaki z Lubichowa, Kociewie i Kociewie Retro ze Starogardu, Burczybas z Gniewa, Rodzina ze Zblewa, Subkowiacy z Subkowa.

Tegoroczny przegląd ma też swoje gwiazdy. Są nimi Parafialna Orkiestra Dęta LAUDATE DOMINUM z Piaseczna oraz dziecięcy chór Biedronki z parafii pw. Podwyższenia Krzyża Świętego w Tczewie. (kap)

POD NASZYM
Dziennik
Bałtycki
PATRONATEM



- Mamy śpiewniki biesiadne - mówi Edward Dembiński.

Fot. Józef Ziółkowski

Powiat tczewski. Rolnicy narzekają na ceny

Tylko usiąść i płakać...

Ceny rzepaku spadają niemal z dnia na dzień. Rolnicy są niezadowoleni, bardzo zdenerwowani zaistniałą sytuacją. Nie potwierdziły się żadne z prognoz. A wyglądały one imponująco w porównaniu do tego, co teraz oferowane jest rolnikom. Mówiono nawet o 1050 zł za tonę rzepaku. Dzisiaj wiadomo, że za rzepak, na który podpisali umowy czyli tzw. kontraktowany, gospodarze otrzymują około 870 zł za tonę, a nie kontraktowany sprzedają za 820 zł plus VAT. - Zaraz, jak tylko zaczęliśmy skup rzepaku płaciliśmy za kontraktowany 870 zł, a nie kontraktowany 840 zł - mówi Alicja Werochon, kierownik Głównego Wiatu w Jabłowie. - Cebie spadła, ponieważ po pierwsze jest dużo rzepaku, a po drugie gdybyśmy go kupili po wyższych cenach, to mielibyśmy problem z jego zbyt. Jesteśmy bowiem firmą handlową, nie przerabiamy rzepaku na miejscu.

Elewator w Jabłowie jest w stanie zmagazynować

50 tys. ton.

W czasie kiedy pracowali tylko do godz. 17 kolejki do tego magazynu były długie. Teraz wydłużono czas pracy. Elewator jest czynny 24h/h. Gospodarze już nie muszą długo czekać, aby przyjeżdżać tam plony. A z. Wyjeżdżają tam rolnicy z powiatów tczewskiego, malborskiego, starogardzkiego i wielu ościennych miejscowości. - Pracy w polu jest dużo, a będzie jeszcze więcej - mówią rolnicy czekający na wjazd do elewatora. - Przynajmniej nie musimy stać w długich kolejkach. Co do cen to jednak nie chce się nawet mówić. Nie spodziewaliśmy się, że będą aż tak niskie.

- To prawda - przyznaje Henryk Lewańczyk z tczewskiego ośrodka doradztwa rolniczego. - Już od dawna nie było tak niskich cen za rzepak. Nie lepiej zapowiadają się też ceny zbóż.

Z nieoficjalnych informacji wynika, że rolnicy za żyto nie otrzymają więcej jak 280 zł za tonę, zaś za pszenicę około 400 zł za tonę. Dzisiaj nawet nie wiadomo, czy te kwoty się utrzymają. - Jak będzie duża podaż, to ceny te mogą pójść jeszcze w dół - stwierdza Henryk Lewańczyk. - Wszystko się okaże jak tylko rozpoczną się tzw. duże żniwa i sprzedaż zbiorów.

- W tej sytuacji najlepiej byłoby, gdyby rolnicy przytrzymali swoje plony o ile mają taką możliwość - zauważa Henryk Jurczyński, rolnik z Wielgów. - Może w ten sposób udałoby się wymusić na pomiotach skupu wyższe ceny.

- My będziemy skupować zboże tylko dla własnych potrzeb - mówi Emilia Felchner z firmy Młynarsko-Piekarniczej „Metryka” w Bałdowie. - Skupu agencyjnego nie będziemy prowadzić. Z tego co wiem na dzień dzisiejszy, a skupu jeszcze nie rozpoczęliśmy to za zboża będziemy płacić w granicach 400 zł za tonę.

O 400 zł-410 zł mówi się, że za pszenicę otrzymają ci, którzy zdecydują się odstawić swoje plony do Gdańskich Młynów. - Wiadomo, że cena w momencie skupu na zasadach wolnego rynku będzie niższa od tej listopadowej, kiedy to rozpoczniemy skup interwencyjny - powiedział nam Piotr Górski, prezes Gdańskich Młynów.

Zbiory zapowiadają się na dobrym poziomie. I dobrze. Bo wszyscy spodziewają się większych plonów niż w ubiegłym roku. Jednak najważniejsza będzie jakość zboża, ponieważ ona



Zbiór niektórych zbóż już się rozpoczął. Rolnicy nie są zadowoleni z cen jakie się im na razie jeszcze nieoficjalnie oferuje. Na zdj. Józef Szramka podczas młócenia zboża.

decyduje o tym, ile rolnik otrzyma pieniędzy. Tych jednak jak wiadomo raczej wiele i tak nie będzie. Koszenie zbóż rozpocznie się w przeciągu kilku dni. Oficjalnych cen nikt jeszcze nie zna, nikt nie chce o nich mówić. - Myślę, że ceny będą znane na początku przyszłego tygodnia - informuje nas Alicja Werochon. - Na razie nie umiem na ich temat nic powiedzieć.

- To wszystko przez to, że skup prowadzony jest na zasadach wolnego rynku - mówi jeden z rolników w gm. Subkowy. - Każdy ustala sobie cenę według własnego uznania. Ja nie mam gdzie przechować swojego zboża, zatem będę musiał je sprzedać po opłakanej ce-

nie. Zresztą wydaje mi się, że nie ma na co czekać, bo nawet przy skupie interwencyjnym wiele wyższych cen nie uzyskamy.

Stanisław Dziak z Małego Garca, gm. Subkowy, samego zboża posiada ponad 250 ha. Zamierza je sprzedać w listopadzie, kiedy rozpocznie się skup interwencyjny. - Liczę, że wówczas cena za tonę przekroczy

101 euro

- mówi Stanisław Dziak. - Zboże zostanie sprzedane do Unii Europejskiej za pośrednictwem podmiotów skupu.

Wszyscy rolnicy są zdania, że oferowane im ceny za rzepak i zboża są nieopłacalne. - Miałem wielkie

nadzieje związane z naszym wejściem do Unii Europejskiej - przyznaje Adam B., rolnik z powiatu tczewskie-

go. - Niestety zawiodłem się. Jest jeszcze gorzej.

Tekst i zdjęcia
Anna Adamczyk

Najwięcej pszenicy ozimej

W tym roku rolnicy powiatu tczewskiego najwięcej zasiali pszenicy ozimej. W zasiewach tego zboża przoduje gm. Pelplin. Tam pszenicy ozimej posiano na 4700 ha. W całym powiecie tczewskim jest jej 14450 ha. Znacznie mniej jest żyta, jęczmienia ozimego czy też pszenżyta i rzepaku ozimego. Dane te jednak są bardzo zbliżone do lat ubiegłych.

Tendencja malejąca wiąże się z sadzeniem ziemniaków. Rolnicy, którzy dotychczas sadzili ziemniaki na sprzedaż teraz z tego rezygnują. - Za dużo załatwiania spraw papierkowych - mówi Bogdan A., rolnik z gm. Pelplin. - Jeżeli produkowałbym ziemniaki na sprzedaż to muszę ten fakt zgłosić do Inspekcji Ochrony Roślin w Starogardzie Gd. Posadziłem zatem ziemniaki tylko dla rodziny i spokój. Nie będę ich sprzedawał w związku z tym nigdzie tej uprawy nie muszę zgłaszać.

W powiecie tczewskim ziemniaki posadzono na 1093 ha. Na podobnym poziomie w porównaniu z minionymi latami kształtuje się uprawa buraka cukrowego. Burak rośnie na 1934 ha pół powiatu tczewskiego.



Wiele wskazuje na to, że tegoroczne plony będą obfite.



Rolnicy przygotowują swoje pomieszczenia i magazyny do gromadzenia tegorocznych plonów. W jednym z gospodarstw pomaga Krzysztof Liczmański.

Z GÓRY NA DÓŁ

■ Tego nie zapomnimy

Wspaniały koncert popularnego zespołu Łzy fotografował Andrzej Połomski. Przy ich muzyce bawiły się tłumy...



Nareszcie przyjechali. Zagrali w Tczewie. Byli gwiazdą. Pokazali klasę. Te kilka słów można powiedzieć o występie zespołu Łzy w tczewskim amfiteatrze.



Ania Wyszkonili dała prawdziwy popis swoich wokalnych umiejętności. Zaśpiewała wszystkie największe przeboje. A po koncercie z prawdziwą przyjemnością rozdawała fanom autografy. A kolejka po nie była długa...



Ania dała z siebie wszystko. Nie wzbierała się przed bisami. To prawdziwa gwiazda, w pozytywnym znaczeniu tego słowa...



Tysiące tczewian przyszło do amfiteatru. Nie pożałowali. Słyszeć było tylko skandujące „Agnieszka, Agnieszka”. Tak fani domagali się jednego z ulubionych przebojów.

Gniew. Warownia zadrży w posadach, gdy rozpocznie się największa I huknie Vivat Vasa!

W murach gniewskiego zamczyska jeszcze kilka dni przed planowaną imprezą trwały gorączkowe przygotowania do najdłuższej we współczesnych dziejach tej warowni wojny. Kiedy dziś wybije „godzina 0” huknie gromkie: „VIVAT VASA!”, a zamek zadrży w posadach...

„Bitwa Dwóch Wazów” mimo, że to współczesna inscenizacja jest wierną kopią zdarzeń zapisanych w „Diariuszu wojny pruskiej 1626 przeciw Gustawowi księżęciu szwedzkiemu”.

LICZBA DNIA

300

- mniej więcej tylu zbrojnych weźmie udział w tegorocznej inscenizacji „Bitwy Dwóch Wazów”.

- W roku Pańskim 1464 miejsce zakonników zajęli starostowie polscy gościny chętnie wędrowcom udzielając - mówi Jarosław Struczyński, kasztelan gniewski. - Zdarzyło się nawet, że zwabiony sławą naszego Zamku przybył tu latem A.D. 1626 poczywać sam Gustaw II Adolf - Król Szwedzki, wždy bez zaproszenia. Wyszedł mu naprzeciwko stryj jego, a król nasz Zygmunt III Waza, bitwę

o miejsca wypoczynkowe

wydając. Rok jeszcze dra pieżni Szwedzi po tej bitwie „Bitwie Dwóch Wazów” bez zapłaty w Gniewie leżeli, po czym wiele dóbr hotelowych za morze ze sobą zabrali.

To oczywiście żartobliwe ujęcie wydarzeń, jakie rozegrały się w okolicy Gniewa przed 378 latami. Przedsięwzięcie wymagało nie lada pracy. Zajęcia nie brakowało nikomu, ani gniewskim ryce-

rzom, ani rzemieślnikom. Trzeba bowiem było zadbać o umundurowanie, oręż wzorowany na broni XVII-wiecznej.

Ostatnie tygodnie upłynęły uczestnikom na szlifowaniu formy. Codziennie odbywała się musztra przyszłych muszkieterów. Ćwiczyli nie tylko przemarsze, ale i tworzenie szyków zbrojnych.

Żołnierski narybek ma w swoim gronie również białogłowy. Obsługę pierwszego działa I Kompanii Żółtego Regimentu króla Gustavusa II Adolfusa stanowią trzy dziewczyny: Beata Godula, Anita Zarzeczna oraz Izabela Biernat. Nie są to jedyne

białogłowy w wojsku

szwedzkim. Wśród uczestników zbrojnych utarek nie może przecież zabraknąć markietanek.

Miłośnicy historii w niekonwencjonalnym wydaniu już podczas pierwszych dwóch edycji bitwy mogli zapoznać się jak dawniej wyglądała musztra, jakiej broni używano. Z ciekawością przyglądano się różnym strojom wojsk.

- Nie sądziłem, że komuś zechce się tak wiernie odtworzyć dawne dzieje - powiedział nam Janusz Kiwatowski z Kąkutowic. - Widok kolumny wojsk odzianych w historyczne stroje wprawił mnie w ogromne zdumienie. To wspaniały pomysł. Moi znajomi nawet nie wiedzą jak wspaniałe widowisko stracili nie jadąc ze mną do Gniewa.

Równie zauroczona była Danuta Stefaniak z Warszawy. - Jestem wraz z synem po raz drugi w Gniewie - powiedziała. - Spędzamy wakacje na Mazurach. Zwiędzamy zamki pokrzyżackie.

Po raz pierwszy

byłam tu podczas turnieju Sobieskiego. Bardzo mi się podobało. Synowi również. To co obejrzałam podczas „VIVAT VASA” jeszcze bardziej utwier-



I jak tu nie odpocząć choćby chwila Vasa Witold Ziętek...

dziło mnie w przekonaniu, że to bardzo dobre miejsce na spędzenie nie tylko wakacji. To miejsce ma przez takie działania jak bitwa Wazów swój niepowtarzalny urok.

Oprócz zmagani wojennych podczas Vivat Vasa jest też czas na relaks. Wówczas to rozgrywane są potyczki żołnierskie o Beczkę Króla Gustawa II Adolfa. A śmiechu było przy tym zawsze co niemiara, zwłaszcza przy „piciu taniej okowity”.

Wojenne Konfrontacje Polsko - Szwedzkie

Program imprezy

Piątek, 13 sierpnia

16.00 - Musztra Żółtego Regimentu Piechoty Króla Gustavusa II Adolfa

phusa „Alamtech”

17.00 - Obozowe potyczki żołnierskie o Beczkę Króla Gustawa II Adolfa

18.30 - Prezentacja Chorągwi Husareskiej Ziemi Kociewskiej

19.00 - Wymarsz Wojsk na Łąki Nadwiślańskie

19.30 - Egzerceunki Chorągwi Konnych oraz Piesznych na Łąkach Nadwiślańskich

21.00 - Wkroczenie wojsk z pochodniami znad Wisły przez Miasto ku Zamkowi

22.00 - Wielkie Ognisko na Placu Turniejowym

Sobota, 14 sierpnia

12.00 - Salwa Armatnia na Anioł Pański

12.30 - Scenki i pokazy historyczne

14.00 - Wymarsz Wojsk na Łąki Nadwiślańskie. Przygotowania do Bitwy

15.00 - Inscenizacja Histporyczno - batalistyczna „Bitwa Dwóch Wazów”

na Łąkach Nadwiślańskich

17.00 - Muzykowanie i Zabawy Obozowe Wojsk

19.00 - Koncert Muzyki Krześcijańskiej - Marek Bałata & Tadeusz Leśniak

■ Dodatkowe atrakcje

Ponadto: Prezentacja Centralnego Muzeum Morskiego w Gdańsku

„Wątki szwedzkie w badaniach podwodnych” - sala Św. Jerzego.

W programie również: kramy rzemieślnicze, karczma, gry i zabawy historyczne, scenki z życia XVII-wiecznego obozu wojennego, nauka rzemiosła wojennego.

KALEJDOSKOP WYDARZEŃ



- Chwaccy z was muszkieterowie - mówi Jeremi ze Struczyna namawiając do podpisania aktu wcielenia do wojsk króla Gustawa II Adolfa.



- I ruszą Kompanie Piechoty Żółtego Najemnego Regimentu króla Gustawa II Adolfa na bój okrutny...



- W gronie artylerzystów. Na zdjęciu z lewej Anita Zarzeczna.

ększa bitwa...

!!!!

POD NASZYM
**Dziennik
Bałtycki**
PATRONATEM



...chwilę, gdy za pasem wielka bitwa na mnie czeka - zdaje się rozważać swój udział w Vivat

Fot. Andrzej Połomski

u, że
e na
ji. To
iała-
nie-
nych
czas
gry-
kie o
adol-
n za-
szcza
wity".

Każdy członek drużyny musi wykonać 10 pełnych obrotów wokół bitygo w ziemię palika. Czołem trzeba dotykać górnej krawędzi pala. Właśnie ta zabawa pokazała, że wcale nie są potrzebne mocne trunki, aby zakręciło się w głowie. Jakby nie dość tego, to gospodarze jeszcze z palika zazwyczaj każą kółka jakieś zdejmować i przenosić na drugi koniec placu turniejowego.

Krystyna Paszkowska
Zdjęcia Andrzej Połomski



...ylerzystów nie zabraknie też kobiet. ...wej Anita Zarzeczna, po prawej Be-

Dla każdego

Jarosław Struczyński kasztelan gniewski

- To największe wydarzenie w kraju odtwarzające fragment dziejów z okresu wojen polsko-szwedzkich. Pomysł na nową imprezę historyczną powstał przed trzema laty. Idea projektu opiera się o polsko-szwedzkie związki historyczne, których symbolem są zasiadający na tronie Szwecji i Polski królowie z dynastii Wazów - Zygmunt III Waza, król Polski w latach 1587-1632, a król Szwecji w latach 1592-99 oraz Gustaw II Adolf, król Szwecji od 1611 do 1632 roku. Każdy uczestnik znajdzie dla siebie coś ciekawego. Można będzie przekonać się jak dawniej prowadzono wojny. Jakim orężem dysponowało XVII-wieczne wojsko. Jaką stosowano taktykę. Dociekliwi uzyskają wyczerpujące odpowiedzi dotyczące broni, jak i dawnej musztry.



Kapitulacja - zaciąg

Na dzień św. Franciszka, lata Narodzenia Bożego 2004 złożona w Zamku Gniewskim na ręce Jeremiego ze Struczyna, kasztelana gniewskiego, kapitana nad pierwszą Kompanią Piechoty Żółtego Najemnego regimentu Miłościwie Panującego Nam Króla Gustavusa II Adolpusa, wiedzionego przez Znamienitego Pana Pułkownika Franza Bernarda von Thurn.

Ja niżej podpisany, zdrowy na ciele i umyśle, nie pijak, nie hultaj, nie nicpoń ani cudzołożnik, trzeźwy i porządny, wiekiem stosowny, wzrostu nie mniej jak 72 cale, z własnej woli a bez przymusu zaciągam się do Żółtego Regimentu Pana Pułkownika Franza Bernarda von Thurn. Przysięgam Królowi, także panom oficerom posłusznym być w dniu i w nocy, gdzie koli nas powiodą, egzercerunkom wszelakim z ochotą się oddawać, artykuły wojenne jeszcze mi nie znane wiernie przestrzegać, zjadać i wypijać to co dają chędogość wokół trzymając, oręż w stanie i w gotowości nosić. Znakiem tego handgeld pobieram a gdybym przeciw przysiędze wystąpił wszelakim karom ku sprawiedliwości idącym ochotnie się polecam. Tako mi Pan Bóg pomoż i wszystka święcia.

Taki dokument musiał podpisać każdy rekrut wstępując do „szwedzkiej armii”.

Festiwal. X Przystanek Woodstock

Poszaleli, potańczyli



Niektórzy wspólną zabawą nieco się zmęczyli.

Kostrzyn położony jest w pięknym miejscu, w nożycach Odry i Warty. Większość uczestników nigdy wcześniej nie widziało tego miejsca na oczy. Jurek Owsiak, który kieruje Wielką Orkiestrą Świątecznej Pomocy, zawsze część funduszy przeznacza na zorganizowanie jednej z największych imprez rockowych w Europie, ma to być pewna rekompensata za angażowanie się wszystkich wolontariuszy w Wielką Orkiestrę. Woodstock odbywa się od 1995 roku. Tego lata na festiwalu bawiło się prawie 250 tys. osób, z tego wielu tczewian.

Niektórzy mówią, że w czasach gdy nie ma komunistycznego zniewolenia PRL, takie „buntownicze festiwale” tracą sens, mimo to uczestnicy przystanku z roku na rok wspaniale się bawią. Każdy kto był na takim festiwalu jest pod wrażeniem atmosfery jaka tam panuje.

O kilka zdań poprosiliśmy tczewian uczestniczących w „Przystanku Woodstock”.

- Na pewno łatwiej jest poznać nowych ludzi, nie ma takich oporów, jak na zwykłych koncertach. Zauważyłem, że dużo było osób, które chciały się w jakiś sposób odnaleźć, które tak naprawdę nie wiedziały co chcą jeszcze w życiu zrobić. Dzisiaj inaczej niż kiedyś nie ma jednego wspólnego wroga



Na imprezę przybyły tłumy...

przeciw któremu chciałoby się buntować, kiedyś był to PRL, dziś są różne grupy, z których każda przychodzi z inną ideą, są antyglobaliści, krishnowcy, wegetarianie i wiele innych. Nie to jednak było dla mnie najważniejsze, pojechałem tam głównie ze względu na muzykę - stwierdził Michał Melzacki, uczestnik festiwalu pochodzący z Tczewa.

Trochę inaczej festiwal odebrał Wojtek Kostulski, również z Tczewa. Był to jego pierwszy przystanek.

- Moja opinia o przystanku bardzo się zmieniła. Na początku obawiałem się za dużo ludzi, ale nic takiego nie miało miejsca, było to dla mnie sporym zaskoczeniem - mówi Wojtek. - Po-

dobiał mi się niesamowity klimat tej imprezy. Można było na przykład zobaczyć punka ze sporym pióropuszem spokojnie rozmawiającego z księdzem. Wszyscy byli nastawieni bardzo pokojowo. Największe wrażenie zrobił na mnie zespół Hey, podczas którego Kasia Nosowska bardzo się wzruszyła.

Jak na każdym Woodstocku dominowały pacyfistyczne - anarchistyczne hasła. Można było posłuchać bardzo różnych gatunków muzycznych od folku, bluesa, po muzykę alternatywną. Na osobach, które pytaliśmy do zbierania kur po włoskach i Omkara, hardrockowy zespół krishnowców.

Tekst i zdjęcia
Wawrzyniec
Mocny



Przystanek Woodstock przebiegał bez większych zakłóceń.

Jabłko i jabłoń. Rzeźbiarz i jego córki

Dłubanie w drzewie

Najpierw było to dłubanie w drzewie, potem prze-
rodziło się w hob-
by, teraz jest ży-
ciową pasją Sławomira Za-
ranka z Czerska. Mowa o
rzeźbiarstwie, którym zajmuje
się on od lat. Swoją pasją
czerszczanin zaraził córki -
dziesięcioletnią Klaudię i
czteroletnią Martę. Co dziwne,
sam przejął pałeczkę od zna-
jomego artysty, a nie od wła-
snego ojca.

- Najmłodsza córka na ra-
zie tylko dłubi w korze -
mówi Sławomir Zaranek. -
Jest za mała, aby tworzyć
prawdziwe rzeźby. Podo-
bają jej się moje dzieła.
Najbardziej lubi te
pokryte polichro-
mią, czyli pomalo-
wane. Sądzę, że
bardziej przycią-
gają one jej uwa-
gę. Pana Sławo-
mira można spot-
kać na jarmar-
kach z twórczością
ludową. Wiosną tego
roku, razem z innymi

rzeźbiarzami, miał
wystawę w Tucholi.
Dotychczas nie
udało mu się zor-
ganizować samo-
dzielnego wernisa-
żu. W ostatnim
czasie wziął
udział w II
Jarmarku
Twórców
Ludo-
wych w
Słonie.

Poza tym sprzedawał swoje
rzeźby w Żninie.

- Tworzę głównie rzeźby
pasyjne, a nie sakralne -
mówi artysta. - Moim ulu-
bionym motywem jest
Jezus Chrystus.
Rzeźbię też postaci
i anioły.

Za swój naj-
większy sukces
Sławomir Zaran-
nek uważa
stworzenie ka-

pliczki św. Antoniego. Miała
ona trzy metry wysokości i zo-
stała zrobiona na prywatne
zlecenie. Obecnie kapliczka
stoi w okolicach Tucholi.

- Byłoby mi miło, gdyby
moje córki też w przyszłości
rzeźbiły - mówi pan Sławomir.
- Nie chcę ich jednak do ni-
czego zmuszać. Muszą same
tego chcieć i wszystko musi
być dla nich zabawą.

Agnieszka Wirkus



Sławomir Zaranek razem z Martą, najmłodszą córką przy swoich rzeźbach. Dziewczynka trzyma w ręczce swoje pierw-
sze dzieło.

Fot. Agnieszka Wirkus

Samo życie. Narozrabiali, teraz odpowiedzą przed sądem

Nie takie znowu słodkie chłopaki

Amatorzy słodkich do-
znań - tak można na-
zwać dwóch nastolat-
ków, którzy ukradli...pudełko
czekoladek! Jednak, zważyw-
szy na okoliczności tej kra-
dzieży, nie byli oni wcale tacy
słodcy. Przynajmniej spotka-

nie z nimi właściciela stosika
ze słodyczami na targowisku
w Czersku nie należało do
najmilszych.

- 16-letni czerszczanin i 17-
letni mieszkaniec gminy
Czersk podeszli do stoiska ze
słodyczami i zabrali pudełko

czekoladek - relacjonuje Syl-
wia Neubauer, pełniąca obo-
wiązek oficera prasowego Ko-
mendy Powiatowej Policji w
Chojnicach.

Mimo że wartość pudełka
czekoladek to 60 złotych, wła-
ściciel próbował odzyskać

swoją własność. Dogonił ich i
zażądał zwrotu towaru.

- Wówczas sprawcy zagro-
zili, że go pobiją - dodaje Neu-
bauer. Za wymuszenie roz-
bójnicze grozi im od 2 do 12
lat pozbawienia wolności.

Monika Smół

Auto z dopalaczem

Samochód z takim napędem wzbudził zainte-
resowanie na tczewskim parkingu. Wielu ga-
piów nabrało się na to, że jest to nowa kon-
strukcja auta z... dopalaczem. Okazało się, że
jest to silnik motoparalotni, który nie mieści
się do auta. Wielu kierowców zastanawia się
już nad zakupem „dopalacza”. (józ)



Fot. Józef Ziobkowski

Z GÓRY NA DÓŁ

Tryptyk więzienny



Kazimierz Plocke, poseł na Sejm RP: - Ławy poselskie są
jednak bardziej wygodne, a kadencja może być krótsza
niż wyrok.



Henryk Doering, wójt gminy Krokowa (z lewej) i Miro-
sław Wądołowski, burmistrz Helu: - Jak zabawimy tu
dłużej, to będziemy losować, kto bierze lewą prycę bo
ta jest dłuższa.



Komendant Główny Policji, Leszek Szreder: - Może ktoś
by się ulitował i już nas stąd wypuścił?! Zdjęcia Krzysztof Miśdziol

P.s. Zdjęcia wykonaliśmy podczas zwiedzania zmoderni-
zowanej Policyjnej Izby Zatrzymań w Pucku.

KARTKA Z KALENDARZA: MARII - 15 SIERPNIA

■ Maria

Maria jest
kobietą bardzo
odpowiedzialną,
niezwykle
dbającą o dom i
rodzinę. Zawsze
można polegać
na jej słowie i
obietnicy. Jest
bardzo rozsądna.
Ma wielką
intuicję i
znajomość
ludzkiej natury.
Lubi spokojne
życie. Czas wolny
najchętniej
spędza na łonie
natury.

■ Kobieta rozsądna

O **Marii Kowalewskiej-Kosce**, wiceprezesa Wojewódzkiego Fun-
duszu Ochrony Środowiska, byłej burmistrz Kartuz, mówi jej brat, Syl-
win Kowalewski

Charakterystyka pasuje do cha-
rakteru mojej siostry. Na pewno
jest kobietą odpowiedzialną. Za-
wsze postępuje z wielką rozważą
i rozsądkiem. Nie jestem pe-
wien, czy rzeczywiście lubi spo-
kojne życie. Z całą pewnością
uwiłbia odpoczywać poza do-
mem i najlepiej daleko od miej-
skiego zgiełku. Lubi wyciszać się
właśnie w ten sposób. Co do in-
tuicji i znajomości natury ludz-
kiej, to bywa z tym różnie. Maria
owszem, ma kobiecy zmysł, ale
on nie zawsze się sprawdza i
czasami zawodzi.

(W.D.)



Maria Kowalewska-Koska

Fot. archiwum

■ Pomorskie Marie

Maria Prondzińska, prezes bytow-
skiego oddziału Zrzeszenia
Kaszubsko-Pomorskiego,
Maria Gerke, sekretarz gminy Sa-
dlinki,
Maria Kempieńska-Gawrońska,
dyrektor Zespołu Szkół w Wando-
wie,
Maria Jasińska, dyrektor Szkoły
Podstawowej w Tychnowach,
Maria Giczewska, sekretarz gm.
Nowa Wieś Lęborska,
Maria Machoła, szefowa Stowa-
rzenia Pomocy Niepełno-
sprawnym
„Jesteśmy razem” w Lęborku,
Maria Król, sekretarz Starostwa
Powiatowego w Sztumie,

Maria Okupna, doradca z
Rejonowego Zespołu Dorad-
stwa Rolniczego w Malborku,
radna miasta i gminy Nowy
Staw,
Maria Malinowska, organizator-
ka imprez w starogardzkim
Ośrodku Sportu i Rekreacji,
Maria Kozłowska, wójt z Kona-
rzyn,
Maria Kowalewska-Koska, była
burmistrz Kartuz, była szefowa
Międzynarodowych Targów
Gdańskich, wiceprezes Woje-
wódzkiego Funduszu Ochrony
Środowiska,
Maria Karolak, inspektor ds.
ochrony środowiska w Urzę-
dzie Gminy w
Sierakowicach,
Maria Gosk, znana restaurator-
ka z Kartuz,

Maria Bordewicz, artystka ludo-
wa z Sierakowic,
Maria Zalewska, szef Urzędu
Skarbowego w Kartuzach,
Maria Seibert, dyrektor Młodzie-
żowego Domu Kultury w Malbor-
ku,
Maria Danuta Kordykiewicz, dy-
rektor Zespołu Szkół Społecznych
w Człuchowie,
Maria Jeżewska-Ruks, dyrektor
Miejskiego Domu Kultury w Człu-
chowie,
Maria Szymikowska, sołtys Biało-
góry,
Maria Zielińska, sołtys Rewy,
Maria Bradtke, sołtys Karlikowa,
Maria Wiśniewska, radna gminna
z Krokowej,
Maria Żebrowska, kierowniczka
Gminnego Ośrodka Pomocy Spo-
łecznej w Krokowej.

MULTIKINO

Multikino sp. z o.o. al. Zwycięstwa 14 (10 sal kinowych)
tel. 340-30-99, www.multikino.pl

Tytuł	Godzina	Czas trwania
Seksmisja	21.30 pt.	119 min
Osada	9, 11.15, 13.30, 15.45, 18, 20.15, 22.45 pt.-sob. 9, 11.15, 13.30, 15.45, 18, 20.15 niedz.	
Zakochany bez pamięci	11, 13.15, 15.30, 17.45, 20, 22.15 pt.-niedz.	99 min
50 pierwszych randek	21.30 pt.-niedz.	
Fahrenheit 9/11	10, 15.45, 20.45 pt.-niedz.	127 min
Garfield - dubbing	9.30, 10.30, 11.30, 12.45, 13.45, 15.15, 16.15 17.30, 19.30 pt.-niedz.	80 min
Jak ugrzyźć 10 milionów 2	13.30, 15.30, 17.30, 19.30, 21.45 pt.-niedz.	98 min
Król Artur	9.15, 12.15, 15, 17.45, 20.30, 23 pt.-sob. 9.15, 12.15, 15, 17.45, 20.30 niedz.	133 min
Pozew o miłość	12.30, 14.30, 17, 19, 21 pt.-niedz.	87 min
RRRrrrr!!!	13.15, 18.15 pt.-niedz.	113 min
Wredne dziewczyny	11.45, 18.30, 20.45 pt.-niedz.	97 min
Żony ze Stepford	9.45 pt.-niedz.	105 min
Harry Potter i więzień Azkabanu	10.15 pt.-niedz.	142 min
Rogate ranczo - dubbing	10.45 pt.-niedz.	76 min
Shrek 2 - dubbing	10.15, 12.30, 14, 15, 16.45, 17.15, 19.45, 22 pt. 10.15, 12.30, 14, 15, 16.45, 17.15, 19, 19.45, 21.15, 22 sob.-niedz.	110 min

■ pon.-czw. - 14 zł
■ pt. do godz. 17 - 14 zł
■ pt. po godz. 17 - 17 zł
■ sob., niedz. i dni świąteczne - 17 zł
■ ulgowe (seniorzy i dzieci pon. 12 lat, studenci, uczniowie) - 13 zł

■ poranki dla dzieci (sob., niedz. i dni świąteczne) do godz. 12.30 - 13 zł
■ grupowe (min. 15 osób) - 11 zł
■ grupowe (min. 15 osób) - Forum Film - 13 zł
■ Multibabykino - 10 zł
Godziny otwarcia kas: 9

obyczajowy
Anglia/USA

■ Bez ograniczeń
■ Czas trwania: 141 min
■ Reż.: Alfonso Cuarón
■ Wyst.: Daniel Radcliffe, Rupert Grint, Emma Watson, Robbie Coltrane



Fot. ©2004 Warner Bros. Ent. Harry Potter Publishing Rights ©J.K. Rowling.

Harry dowiaduje się, że niebezpieczny czarodziej, Syriusz Black, uciekł z więzienia w Azkabanie. To on przyczynił się do śmierci rodziców chłopca...

komedia
USA

■ Czas: 105 minut
■ Bez ograniczeń
■ Reż.: Andrew Adamson
■ Głosy: Zbigniew Zamachowski, Jerzy Stuhr, Agnieszka Kunikowska



Fot. UPI

Shrek jedzie na uroczysty obiad do teściów. Problem polega na tym, że rodzice jego ukochanej nie wiedzą, że córka i zięć są ogromni...

komediadram.
USA

■ Czas: 90 minut
■ Dozw. od lat 15
■ Reż.: Frank Oz
■ Wyst.: Nicole Kidman, Bette Midler, Matthew Broderick, Faith Hill



Fot. UIP

Joanna, młoda mężatka i bizneswoman przenosi się na przedmieście Stepford. Wszystkie sąsiadki sprawiają wrażenie zbyt idealnych.

komedia
USA

■ Czas: 80 min.
■ Dozwolone od lat 12
■ Reżyseria: Peter Hewitt
■ Występują: Marek Kondrat (głos Garfielda w polskiej wersji językowej)



Fot. CinePix

Właściciel Garfielda, Jon, przeprowadza do domu psia o imieniu Odie. Kot uświadamia sobie, że jego świat legł w gruzach i postanawia pozbyć się konkurenta

przeglądowy
USA/Irlandia

■ Czas: 118 minut
■ Dozw. od lat 12
■ Reż.: Antoine Fuqua
■ Wyst.: Clive Owen, Keira Knightley, Ioan Gruffudd, Stephen Dillane



Fot. Forum Film

Scenarzysta postanowił przedstawić historię zgodnie ze źródłami historycznymi. Zamiast Artura pojawia się Lucius Artorius Castus; nie król lecz rzymski dowódca.

komedia
Francja

■ Czas 98 min.
■ Dozw. od lat 15
■ Reż.: Alain Chabat
■ Wyst.: Gérard Philipe, Alain Chabat, Pascal Vincent, Marina Foïs



Fot. SPI

Opowieść z czasów prehistorycznych opowiada o dwóch doniosłych wydarzeniach w dziejach: pierwszym morderstwie oraz wynalezieniu szamponu do włosów.

CINEMA CITY KREWETKA

Cinema City Krewetka, Gdańsk
ul. Karmelicka 1, tel. 769-30-00, www.cinema-city.pl

Tytuł	Godzina	Czas trwania
Osada	11, 13.15, 15.30, 17.45, 20, 22.15 pt.-niedz.	110 min
Zakochany bez pamięci	12.15, 14.30, 16.45, 19.15, 21.30 pt.-niedz.	108 min
Garfield	10.30, 12.30, 14.30, 16.30, 18.30 pt.-niedz.	80 min
Jak ugrzyźć 10 milionów	16.30, 19, 21.15 pt.-niedz.	98 min
Wredne dziewczyny	17.15, 19.30, 21.45 pt.-niedz.	98 min
50 pierwszych randek	20.15, 22.30 pt.-niedz.	99 min
Król Artur	10, 12.30, 15, 17.30, 20, 22.30 pt.-niedz.	123 min
Fahrenheit 9/11	17.45, 20.15 pt.-niedz.	122 min
RRRrrrr!!!	11.15, 13.45, 15.45 pt.-niedz.	98 min
Żony ze Stepford	14.15, 22.45 pt.-niedz.	93 min
Shrek 2	10, 10.45, 12, 13, 14, 15.15, 16, 18, 20.15, 22.15 pt.-niedz.	92 min
Harry Potter i więzień Azkabanu	11.45 pt.-niedz.	136 min
Rogate ranczo	10.15 pt.-niedz.	86 min

■ normalne do godz. 17 pon.-pt. - 16 zł do godz. 17 sob.-niedz. - 17 zł od godz. 17 pon.-czw. - 17 zł od godz. 17 pt.-niedz. - 18 zł
■ ulgowe Bilety rodzinne - sob., niedz. do godz. 12.30 na filmy z dubbingiem - 11 zł dzieci do lat 12 - 11 zł (na filmy Warner Bros, Forum Film i SPI inne ceny)

■ studenci i uczniowie - 13 zł (pon.-czw. i pt. do 17) - 15 zł (pt. od 17 i sob.-niedz.)
■ seniorzy powyżej 60 lat i osoby niepełnosprawne cały tydzień - 11 zł (na filmy Warner Bros, Forum Film i SPI inne ceny)
■ bilety grupowe (grupy powyżej 15 osób) (na filmy Warner Bros, Forum Film i SPI inne ceny) - 11 zł, pon.-czw. i pt. do godz. 17

KINO

Tytuł	Godzina	Czas
GDANSK Neptun ul. Długa 57 tel. 301-82-56	Osada Jak ugrzyźć 10 milionów Zakochany bez pamięci Historia pewnego życia	10.45, 14.50, 21 pt.-niedz. 12.50, 19 pt., niedz., 12.50 sob. 17 pt.-niedz. 19 sob. Tanie wtorki - wszystkie bilety w cenie 11 zł
Kameralne ul. Długa 57 tel. 301-53-31	Zakochany bez pamięci Żywy Briana Fahrenheit 9.11 Na podobieństwo Jacka	15.10, 19 pt.-sob. 17.10 pt.-sob. 21 pt.-sob. 19 niedz. Tanie wtorki - wszystkie bilety w cenie 11 zł
Żak al. Grunwaldzka 195/19	19.07-15.08 przerwa urlopowo - kino nieczynne	
SOPOT Polonia ul. Boh. Monte Cassino 55/57 tel. 551-05-34	Król Artur Osada Śmiertelna gorączka	14.20 16.45, 19 21.15 Tanie wtorki - wszystkie bilety w cenie 11 zł
Bałyk ul. Bohaterów Monte Cassino 30 tel. 551-18-56	Jak ugrzyźć 10 milionów Hazardzista Fahrenheit 9.11 Zakochany bez pamięci	15 17 19 21.20 Tanie wtorki - wszystkie bilety w cenie 11 zł

KINOPLEX

Alfa Centrum, Gdańsk
ul. Kołobrzeska 41 c, II p., tel. 767-99-99, www.kinoplex.pl

Tytuł	Godzina	Czas trwania
Osada i ciemność	20.30 pt.	
Osada	11.30, 13.45, 16, 18.15, 20.30, 22.45 pt. 11.30, 13.45, 16, 18.15, 20.30, 22.45 sob. 11.30, 13.45, 16, 18.15, 20.30 niedz.	110 min
Zakochany bez pamięci	11.45, 14, 16.15, 18.30, 20.45, 23 pt.-sob. 11.45, 14, 16.15, 18.30, 20.45 niedz.	108 min
Rogate ranczo	10.45 pt.-niedz.	80 min
Garfield	10, 11.30, 13.15, 15, 16.45, 18.30 pt.-niedz.	80 min
Jak ugrzyźć 10 milionów 2	13.15, 15.15, 17.15, 19.15, 21.15, 23.15 pt.-sob.	98 min
50 pierwszych randek	14.30, 18.45, 20.45, 22.45 pt.-sob., 14.30, 18.45, 20.45 niedz.	99 min
Bon Voyage	12.15, 16.30, 20.15, 22.30 pt.-sob., 12.15, 16.30, 20.15 niedz.	120 min
Król Artur	10.30, 12.45, 15.15, 17.45, 20.15, 22.45 pt.-sob.	126 min
Fahrenheit 9/11	15.45, 20 pt.-niedz.	112 min
RRRrrrr!!!	11.45, 13.45, 18, 22.15 pt.-sob., 11.45, 13.45, 18 niedz.	98 min
Shrek 2	10, 12, 14, 16, 18.15, 20.30 pt., niedz.	104 min
Harry Potter i więzień Azkabanu (dubbing)	10, 12, 14, 16, 18.15, 20.30, 22.45 sob.	
	11.30 pt.-niedz.	141 min

■ tanie wtorki i czwartki - 13 zł, poniedziałek, środa, piątek do godz. 17 - 14 zł
■ piątek po godz. 17, sobota, niedziela i święta - 17 zł
■ seniorzy i dzieci - cały tydzień - 13 zł
■ studenci od poniedziałku do godz. 17 w piątek - 13 zł
■ poranki - sobota, niedziela - filmy b.o. do godz. 13 - 12 zł
■ bilety grupowe - dla szkół - 11 zł, dla grup zorganizowanych - 13 zł

TEATR

Tytuł	Godzina	Gdzie
Gdańsk Czułostki Beczka prochu Noże w kurach	18 pt. 18 sob. 18 niedz.	teatr Wybrzeże Targ Węglowy tel. 301-13-28
Gdańsk Wojna polsko-ruska Tlen	19 pt.-sob. 23 niedz.	teatr Malarz ul. Teatralna tel. 301-13-28
Gdynia Trans Atlantyk Cała Polska czyta dzieciom	20 pt.-niedz. 12 niedz.	Teatr Miejski ul. Bema 26 tel. 621 02 26
Sopot Zwyczajne szaleństwo Fado	21.15 pt.-sob. 23.15 niedz.	Teatr Kameralny ul. Boh. Monte Cassino tel. 551-39-36
Sopot Ulica Szarlatanów	18, 20.30 sob., niedz.	Teatr Atelier Al. Franciszka Mamuszki 2 tel. 555-89-06
Gdynia Na szkle malowane	19 sob., niedz.	Teatr Muzyczny pl. Grunwaldzki 1 tel. 620 95 21

SERCA DWA

■ Mam 53 lata, 170 cm, blondyn. Jestem niezależny finansowo i mieszkaniowo. Poznam panią w wieku 45 - 50 lat, również niezależną finansowo. Foto mile widziane. Tel. przyspieszy kontakt.
sygn. 1314

■ Jeśli chcesz poznać wrażliwą, wesołą i towarzyszącą dziewczynę spod znaku Byka, to napisz. Mam 21 lat, 160 cm, szczupła, szatynka, wykształcenie średnie. Szukam kogoś z kim mogłabym spędzić wolny czas. Dorota.
sygn. 1315

■ Wdowa, 57 lat o spokojnym usposobieniu, wesoła, zadbana z własnym M, pozna pana w odpowiednim wieku, zadanego, do 175 cm. Koziorożec.
sygn. 1316

■ Szczupła brunetka, domatorka, zodiakalny Rak. Lubię dobrą książkę, film i zwierzęta. Jeśli jesteś sympatyczny, uczciwy, odpowiedzialny i nie masz nałogów, napisz. Panowie z ZK wykluczeni.
sygn. 1317

■ Wdowa, 56/162/68, zadbana, wesoła, sympatyczna, wyrozumiała, bez nałogów, pozna swoją drugą połowę o podobnych zaletach. Tylko poważne oferty.
sygn. 1318

■ Wysoki 34-latek, 188 cm, Wodnik, zmotoryzowany. Pozna panią w celu niezobowiązującej znajomości.
sygn. 1319

■ Wdowa, pozna inteligentnego, atrakcyjnego, niezależnego wdowca, minimum 175 cm, w wieku 57 - 60 lat z Tczewa lub okolic. Zdjęcie i nr telefonu mile widziane.
sygn. 1320

■ Panna, 34 lata, 167 cm. Katolicka, spokojna, ceniąca wianość i uczciwość, pozna wyłącznie kawalera bez zobowiązań, praktykującego katolika o dobrym sercu, poważnie myślącego o życiu i założeniu rodziny.
sygn. 1321

■ Poszukuję kawalera, 22 - 28 lat z okolic Malborka, ale nie koniecznie, uczciwego, bez nałogów, zaradnego życiowo, który myśli poważnie o życiu. Mam 22 lata, 168 cm, ładna, wykształcenie średnie. Foto i nr telefonu mile widziane. Panowie z ZK, rozwodnicy, żonaci wykluczeni.
sygn. 1322

■ Wdowa, 53 lata, 168/66, bardzo samotna. Pozna pana do lat 60, który również czuje się samotny. Mile widziany pan zmotoryzowany. Panom z ZK dziękuję. Odpowiem na każdy list.
sygn. 1323

■ Jestem wysokim, szczupłym brunetem, bez nałogów, 28 lat. Od pewnego czasu szukam swojej połowy, której mógłbym oddać swe samotne serce na dobre i na złe chwile. Tylko poważne oferty. Może akurat jesteś tą drugą osobą? Proszę o kontakt telefoniczny.
sygn. 1324

■ 29-latką, szczupłą, atrakcyjną, wrażliwą, rozsądną, gospodarną, panną bez nałogów i zobowiązań, niezależną finansowo, średniego wzrostu. Poznam kawalera uczciwego, odpowiedzialnego, ceniącego gasnące wartości. Jeżeli pragniesz razem ze mną stworzyć ciepło domowego ogniska - proszę napisać. Cel - wspólna przyszłość. Mieszkam w ok. Słupska.
sygn. 1325

■ Samotna wdowa, 58 lat, katolicka, niezależna mieszkaniowo i finansowo pozna wdowca w odpowiednim wieku. Najchętniej zmotoryzowanego lub tylko z prawem jazdy. Nie musi być piękny i bogaty, tylko dobrego serca.
sygn. 1326

■ Najważniejsze są dla mnie miłość i wierność. Nienawidzę zdrady. Mam 25 lat i szukam trwałego związku. Jestem szatynem o lekko zakręconych włosach. Mam 170 cm i silną budowę ciała, szerokie zainteresowania, lubię grać na gitarze, spacerować, długie jazdy na rowerze i siedzieć przed komputerem. Pracuję. Chętnie poznam uczciwą dziewczynę w wieku 20 - 30 lat z okolic Łęborka. Nr tel. komórkowego i zdjęcie mile widziane.
sygn. 1327

Jeśli jesteś samotny

Chcesz poznać przyjaciela lub przyjaciółkę, a w swojej okolicy nie masz ku temu okazji? Skorzystaj z naszej propozycji i zamieść w tej rubryce swój anons. Oferty Czytelników przyjmujemy wyłącznie z zamieszczonym poniżej kupnem. Anonse ze zdjęciem publikujemy w pierwszej kolejności (do zdjęcia prosimy dołączyć pisemną zgodę na jego publikację w gazecie i kserokopię do wodu osobistego - strona ze zdjęciem). Jeżeli chcesz nawiązać kontakt z wybraną osobą, napisz do niej list, oznacz go numerem sygnatury, dołącz czystą kopertę oraz znaczek i wyślij do nas. My prześlemy list pod właściwy adres. Nasz adres: Serca dwa, „Dziennik Bałtycki”, ul. Obr. Westerplatte 28, 83-110 Tczew.

KUPON

Serca dwa

■ Kawaler, 32 lata, pozna miłą panią, 28-35 lat. Dzieci mile widziane, mogą też być panie rozwiedzione lub wdowy, lubiące wieść. Zdjęcie mile widziane. Darek.
sygn. 1328

■ Panna, 23 lata, spod znaku lwa. Pozna miłego, sympatycznego chłopaka o dobrym sercu, który poważnie myśli o przyszłości, w wieku 23 - 28 lat, bez nałogów. Panowie z ZK wykluczeni. Foto mile widziane.
sygn. 1329

■ Kawaler, 33 lata, materialnie niezależny z własnym mieszkaniem i poczuciem humoru, chętnie nawiąże znajomość z panią w odpowiednim wieku.
sygn. 1330

■ Spokojny, 32-letni wysoki blondyn, spod znaku Skorpiona, bez zobowiązań i zbędnych nałogów. Poznam panią w wieku 25 - 35 lat w celu matrymonialnym. Chwilowo przebywam w ZK.
sygn. 1331

■ Wdowiec, 50 lat, 172 cm, uczciwy, zaradny, wykształcenie techniczne, własne M, samochód, pracuję. Doceniam wartości rodzinne, uważam, że szacunek, zrozumienie oraz zaufanie są podstawą związku dwojga ludzi. Poznam panią w wieku do 55 lat. Zdjęcie mile widziane.
sygn. 1332

■ Samotna 21-latką, 180 cm, spod znaku Panny, całkiem serio pozna wesołego, miłego chłopaka bez nałogów, w wieku 21 - 26 lat, z którym mogłaby spędzić miłe chwile. Panowie z ZK wykluczeni. Foto mile widziane.
sygn. 1333

■ Wolna, rozwiedziona (nie z własnej winy), niezależna finansowo, wykształcenie wyższe, ceniąca życie rodzinne, pozna pana w wieku 30-36 lat. Mam duże poczucie humoru i dobre serce. W związku liczy się szczerść i zaufanie (wzajemne). Kocham przyrodę, jazdę na rowerze i spacer przy świetle księżyca. Jeśli nadajesz na podobnych fałach, napisz.
sygn. 1342

■ Jeśli możesz wnieść choć odrobinę radości we wspólne życie, to nie czekaj. Jestem katolikiem, bezdzietnym, bez zobowiązań, bez nałogów, nie palę, jestem ustabilizowany, lubię przyrodę, dobre towarzystwo, dobrą kuchnię. Poznam ładną, niewysoką (do 170 cm), o wyraźnych kobiecych kształtach pannę lub mamę do 36 do 43 lat, najchętniej ze wsi lub małego miasta. Mam 50 lat, 178/91, prowadzę własny, dochodowy zakład. ZK wykluczone. Marek.
sygn. 1343

■ 24-latek, średniego wzrostu pozna miłą, sympatyczną dziewczynę do lat 28. Nie szukam przygód i chętnie nawiąże kontakt z kobietą samotnie wychowującą dziecko. Pochodzę z Białogostoku. Piotrek.
sygn. 1344

■ Sławomir, 29 lat, 178 cm, lubię dobrą muzykę. Poznam panię w wieku 26 - 30 lat, najchętniej z Kaszub, dziecko nie stanowi przeszkody. Jestem po szkole gastronomicznej. Foto mile widziane.
sygn. 1345

■ Jestem bardzo czułym i wrażliwym 22-latką z Tczewa, wykształcenie średnie, niezależny finansowo. Poszukuję dziewczyny w wieku od 20 do 28 lat, przedziwnej urody, o miłym charakterze (dziecko nie stanowi przeszkody). Jestem typem romantyka. Nr telefonu i foto przyspieszy kontakt.
sygn. 1346

■ Jeśli jesteś szczerą, niekarany, odpowiedzialny, niezależny finansowo mężczyzną w wieku do 43 lat, to napisz do atrakcyjnej, niezależnej i sympatycznej panny. Mam 35 lat, 165 cm i być może to właśnie szukam na dalszą drogę życia. Foto mile widziane. Na listy z ZK nie odpowiadam.
sygn. 1347

■ Wolny, 60/168/73, wykształcenie zawodowe z samochodem i mieszkaniem, pozna panią w odpowiednim wieku, bezdzietną, lubiącą wyjazdy nad wodę lub do lasu, niekonfliktową. Najchętniej z Tczewa lub okolic.
sygn. 1348

SPECJALNIE DLA WAS

**Klub
Prenumeratora**

bezpłatna infolinia 0 800 15 00 26

**■ Nasz laureat**

A oto nasza lipcowa laureatka. W konkursie „Weekend w hotelu” wygrała **Barbara Serocka z Pelpina**. Wyjedzie z osobą towarzyszącą do uroczego hotelu. Zwycięzcę prosimy o kontakt z naszym Biurem Konkursów pod nr tel. 3003 175.

■ Weekend w hotelu

Chcesz wyjechać na weekend? Odpowiedz na cztery pytania i prześlij nam odpowiedzi na kartce pocztowej do 8 dnia następnego miesiąca. Co tydzień publikujemy jedno pytanie, a co miesiąc losujemy nagrodę miesiąca – weekend dla dwóch osób w hotelu.

Nasze pytanie: **Jakie święto przypada 15 sierpnia?** Na odpowiedzi czekamy do 8 września 2004 r. Biuro Konkursów „Dziennika Bałtyckiego”, Targ Drzewny 9/11 Gdańsk, z dopiskiem „Weekend w hotelu”.

■ Graj i wygraj telewizor

Zamów prenumeratę „Dziennika Bałtyckiego”, a co miesiąc otrzymasz „Dziennik Bałtycki Prenumerator” – gazetę tylko dla Prenumeratorów. A w nim superkonkurs z dużą liczbą nagród i wartościową nagrodą główną. W tym miesiącu jest nią wysokiej klasy telewizor! Takiej okazji nie można przegapić. Wystarczy wypełnić kupon i przesłać do naszego Biura Konkursów. W gazecie znajdziecie także korzystną ofertę rabatową partnerów Klubu Prenumeratora. Tańsze usługi w serwisie samochodowym, rabat na zakup soczewek kontaktowych, kolacja we dwoje o 20 procent tańsza – to tylko niektóre propozycje. Nie zwlekaj więc i wybierz się na zakupy z kartą Klubu Prenumeratora. To się naprawdę opłaca!

Tu uzyskasz rabaty z kartą Klubu Prenumeratora:

Salon Kosmetyczno-Fryzjerski ABACOSUN, Eurotel Autoryzowany Przedstawiciel Sieci ERA, VIVA Club Sopot, Toyota Chwaszczyno, Borga, Chemia – materiały budowlane i wykończeniowe, Hotel Pensjonat La Siesta, Hotel Szydłowski, Hotel Niedźwiadek, Zakład Optyczny Stojalowski, Auto Serwis WT Błazewicz.

**■ Wyjeżdżasz
- zawięś prenumeratę**

Jeżeli posiadasz prenumeratę domową, czyli otrzymujesz „Dziennik” przed godz. 8, masz możliwość zawieszenia dostawy prenumeraty. Zawieszenie jest bardzo przydatne, jeżeli właśnie wyjeżdżasz na kilka dni i nikogo nie będzie w domu. Warunkiem zawieszenia jest zgłoszenie telefoniczne pod nr. 0 800 15 00 26 na 3 dni robocze przed terminem zawieszenia.

■ Prosto do domu

Zamawiając prenumeratę, masz gwarancję stałych dostaw ulubionej gazety, codziennie prosto do domu. Korzystnie jest zamówić prenumeratę na okres trzech miesięcy lub dłuższą i wtedy można otrzymać firmową – „Dziennika Bałtyckiego” – skrzynkę na gazety i listy. Skrzynka jest własnością Prasy Bałtyckiej do dyspozycji Czytelnika na czas trwania prenumeraty.



R E K L A M A

Plebiscyt**Nasz plebiscyt.** Wybieramy Pocztowca 2004 roku

Najsympatyczniejszy - to ja!

KANDYDACY DO TYTUŁU



Mirosław Kołakowski
listonosz
staż pracy - 19 lat



Stanisław Fortuna
listonosz
staż pracy - 9 lat



Witold Bartnicki
listonosz
staż pracy - 8 lat



Grażyna Hartuna
listonosz
staż pracy - 14 lat



Zbigniew Demski
listonosz
staż pracy - 4 lata



Mirosław Karaś
listonosz
staż pracy - 12 lat



Waldemar Hartuna
listonosz
staż pracy - 14 lat



Ryszard Ciepałowski
listonosz
staż pracy - 15 lat
Zdjęcia Andrzej Połoms



Marzena Osmann
listonosz
staż pracy - 15 lat



Tomasz Fedus
listonosz
staż pracy - 14 lat

CENNE NAGRODY

W plebiscycie warto wziąć udział choćby dla cennych nagród. Kandydowanie wiąże się też z pewnego rodzaju wyzwaniem. Wyniki plebiscytu pokażą bowiem, jak pracę pocztowców oceniają klienci urzędów, czytelnicy „Dziennika”. Komu przypadnie tytuł najsympatyczniejszego? Tego jeszcze nie wiemy, ale wiemy, że jego zdobywca otrzyma 1000 zł nagrody. Pocztowiec, który zajmie drugie miejsce „wygra” 750 zł, a laureat trzeciej lokaty dostanie 500 zł. „Dziennik” najsympatyczniejszego pocztowca uhonoruje statuetką.

KUPON PLEBISCYTOWY

„POCZTOWIEC ROKU”

**Dziennik
Tczewski**
Głosuję na pocztowca

**Dziennik
Bałtycki**

(imię i nazwisko kandydata)

(imię i nazwisko Czytelnika)

(adres zamieszkania)

(telefon kontaktowy)

Wyrażam zgodę na publikację danych osobowych.

(podpis)

Nasza nowa zabawa dotyczy pracowników Poczty Polskiej. Rywalizacja toczy się o tytuł „Najsympatyczniejszego pocztowca powiatu tczewskiego 2004 roku”. Plebiscyt zakończymy 1 października. Oficjalnym patronem naszego plebiscytu jest Stefan Urbanowicz, dyrektor Rejonowego Urzędu Poczty Polskiej w Gdańsku.

Co piątek w „Dzienniku Tczewskim” prezentujemy kolejne grupy pracowników

urzędów pocztowych z wszystkich placówek w powiecie tczewskim. Dziś przedstawiamy pracowników Urzędu Poczty Tczew-2.

Na swoich pocztowców głosujemy tylko na oryginalnych kuponach zamieszczonych na łamach „Dziennika Tczewskiego” lub w gazecie codziennej (ksera nie będą brane pod uwagę).

Nasz adres: Redakcja Dziennika Bałtyckiego, ul. Obrońców Westerplatte 28, 83-110 Tczew

Krystyna Paszkowska

HOTEL Szydłowski
ORGANIZUJEMY

- * imprezy okolicznościowe i plenerowe
- * catering (na zamówienie)

Gdańsk-Wrzeszcz
Aleja Grunwaldzka 114
TEL. (058) 345-70-40
www.szydowski.pl

La Siesta Hotel
Zaprasza!

ul. Droga Rybacka 58
Jastrzębia Góra
tel. +48 (058) 6749197, 6749421
fax +48 (058) 6749414
e-mail: poczt@lasiesta.pl
www.lasiesta.pl

Gniew. Po raz szósty pod zamkiem

Mocarz Kociewski

POD NASZYM
Dziennik
Bałtycki
PATRONATEM



„Waga płaczu” to jedna z konkurencji, podczas której siłacze będą musieli się wykazać nie tylko krzepą i wytrzymałością, ale także odpornością psychiczną. Z toporami Jarosław Gruba. Po jego bokach bracia Bejgrowiczowie, Tomasz (na zdjęciu po lewej) i Krzysztof.

W niedzielę zmagania siłaczy będzie można obejrzeć na podzamczu w Gniewie. We wspaniałej scenerii, podobnie jak w pięciu poprzednich dorocznych edycjach „Mocarza Kociewskiego”, atleci walczyć będą w sześciu konkurencjach wymagających niezwyklej krzepy i wytrzymałości. Wszystkie wymyślił Marek Bejgrowicz, tczewski multimedalista sportów siłowych, główny animator przedsięwzięcia z ramienia Starostwa Powiatowego w Tczewie, organizatora imprezy. Emocjonujących i niezapomnianych wrażeń nie powinno zabraknąć. Początek zmagania o godz. 15.

Tytułu Mocarza Kociewskiego bronić będzie mierzący 192 cm wzrostu i wa-

żący 120 kg, Karol Rudnicki z Kartuz, który wygrał też w 2002 roku. Raz w 2000 r. triumfował również przedstawiciel powiatu tczewskiego, Jarosław Gruba (185 cm, 110 kg).

- Już przed zawodami czułam, że mąż wygra - powiedziała nam wówczas (przed czterema laty) żona atlety z Miłobądz, Żaneta Gruba.

- A ja też zostanę mocarzem - dodał 3-letni wtedy syn państwa Grubów, Sebastian. Pozostaje tylko życzyć organizatorom, by doroczna impreza na gniewskim przedzamczu przetrwała do czasu, gdy mały jeszcze dziś Sebastian Gruba będzie mógł stanąć w szranki gdy dorośnie.

Rywalami Rudnickiego i Gruby w niedzielne popołudnie będzie trzech staro-

gardzian; Rafał Prinz (180 cm, 100 kg), Arkadiusz Herold (180 cm, 95 kg) i Piotr Hoffman (190 cm, 100 kg) oraz tczewianin, Leszek Makowski (190 cm, 130 kg) i gdynianin Adam Halkiewicz (180 cm, 100 kg). Mocarzem Kociewskim AD 2004 zostanie ten, który po zakończeniu współzawodnictwa zgromadzi na koncie najwięcej punktów przyznawanych w każdej konkurencji (9 za pierwsze miejsce, 7 za drugie, 6 za trzecie... itd).

Tekst i zdjęcia
Zbigniew Brucki

Konkurencje

Pierwszą z sześciu konkurencji w walce o tytuł Mocarza Kociewskiego będzie ładowanie na czas trzech głązów na drewniany powóz. W drugiej, również na czas, trzeba będzie przy pomocy liny przeciągnąć załadowany powóz na odległość 20 m. W trzeciej próbie, tzw. spacerze kowala, siłacze będą musieli zanieść jak najdalej kowadło o wadze 150 kg. W rzucie kłódą ważącą 12 kg rywalizujący zdobędą punkty w zależności od tego na jaką odległość ją poślą. Tzw. spacer rycerza będzie piątą konkurencją. Kto z beczkami o wadze 85 kg każda zajdzie najdalej, ten otrzyma najwięcej punktów do ogólnej klasyfikacji. Ostatnią próbą będzie tzw. waga płaczu. Tu będą się liczyć nie tylko siła, ale i wytrzymałość. Wygra konkurencję ten z siłaczy, który najdłużej utrzyma w pozycji wyprostowanych ramionach dwa topory o wadze 12 kg każdy.



Tytułu Mocarza Kociewskiego bronić będzie Karol Rudnicki z Kartuz.

OFERTA WAŻNA OD 13 DO 15 SIERPNI 2004
DO WYCZERPANIA ASORTYMENTU.

SIEĆ POLSKICH SKLEPÓW
Rojal market
*WYBRANE SKLEPY BĘDĄ
CZYNNE JESZCZE DŁUŻEJ
CENY ZAWIERAJĄ PODATEK VAT.

GODZ. OTW.
PON.-SOB.
6:30-21:30
NIEDZ.
8:00-18:00

wszystko tanio i blisko

KONKURS
z supernagrodami
TV 32" za 32 zł
Szczegóły w sklepach
Rojal Market

SKRZYDŁA
z indyka, 1 kg

5.49

KARKÓWKA
1 kg

10.99

KIEŁBASA
Toruńska, 1 kg

8.99

1.49

BÓB
1 kg

SZYNKA
Kanałowa,
1 kg

13.99

2.99

BRZOSKWINIE
koszyk 1 kg

3.99

WINOGRONA
1 kg



2.59
cena za 1 l
5,18

JOGURT
Jogobella Maxi,
owocowy,
różne smaki, 500 g



MYDŁO
100 g

0.79
cena za 1 kg
7,90

Andrzej Targosz Tczewski „Wodecki”



Andrzej Targosz, tczewski Wodecki

Fot. Józef Ziolkowski

W amfiteatrze spotkało się dwóch Wodeckich. Znany muzyk, piosenkarz Zbigniew oraz jego sobowtór Andrzej Targosz z Tczewa.

- Kiedy po raz pierwszy wzięto pana za Wodeckiego?

- To na pewno było dawno, ponad 20 lat temu. Ja co prawda, również śpiewam, tyle że na imprezach, ale ani na skrzypcach, ani trąbce, jak Zbigniew Wodecki, nie gram. W swoim repertuarze mam też kilka jego piosenek, jak na przykład „Pszczółka Maja”, czy „Izolda”.

- Która z pomyłek najbardziej utkwiała panu w pamięci?

- Byłem we Włoszech. Pod parlamentem, wieczorem podeszła do mnie grupa polskich turystów z prośbą o autograf. Koledzy śmiali się, że następnego dnia na pewno wystąpię na

forum parlamentu. Ale jest jeszcze inne zdarzenie. Jak byłem z rodziną w Krakowie. Moja mama wyszła z kościoła. Był tam również Zbigniew Wodecki. Akurat też wyszedł do swojej rodziny na cmentarzu rakowieckim. Moja mama myślała, że to ja. Pytała brata gdzie ja się wybieram.

- Za kulisami fani przyszliznęli po autograf do pana... Gdzie najczęściej dochodzi do pomyłek?

- Zazwyczaj w pociągach. W Tczewie już ludzie raczej nie dają się nabrać. Nazwisko „Wodecki” przylgnęło już do mnie nawet w pracy. Często koledzy mówią do interesantów: „proszę pójść do Wodeckiego”.

- Czy udzielił pan kiedyś autografu, jako Zbigniew Wodecki?

- Nie, zawsze wyjaśniam, że nie jestem nim.

Rozmawiała
Krystyna Paszkowska

Pogaduchy z gwiazdą - Zbigniew Wodecki Kara jak nagroda

Zbigniew Wodecki gościł w Tczewie. Jego koncert zgromadził w tczewskim amfiteatrze kilkutyśne grono fanów.

- To pierwszy pana występ w Tczewie. Pana pierwsze wrażenia?

- To piękne miasto i fantastycznie dużo młodzieży.

- Jeszcze nie zdążył pan wyjść na estradę, a już chętni do wspólnego zdjęcia, po autograf garną się tłumnie. Nie męczy pana popularność?

- Odkąd pamiętam zawsze chciałem być popularny. Miałem chwilę zwątpienia, ale pamiętam jak jako dziecko zbierałem autografy... Staram się sprostać oczekiwaniom moich fanów. Ojej, jak ja nie lubię tego słowa...

- To znaczy, że...

- Że jestem losowi wdzięczny za popularność i z cierpliwością Syzyfa podpisuję te autografy i tym młodym i tym starszym... Dzieci i młodzież na nowo uczą się moich piosenek.

- Bycie popularnym przez 30 lat, to ogromny sukces. Czy jest na to jakaś recepta?

- Myślę, że nie ma recepty na sukces. Ja miałem po prostu farta. Grałem na skrzypcach, trąbce, śpiewałem. Tak właściwie to odniosłem sukces trochę niechcący. Myślę tu o takich piosenkach, jak „Pszczółka Maja” czy „Chalupy welcome to”.

One były po prostu na czasie, trafiły do ludzi. Te poważniejsze, moje autorskie utwory -

„Izolda” czy „Zaczynaj od Ba-cha” też się spodobały...

- Która z piosenek jest dla pana najbardziej bliska, najważniejsza?

- Każda piosenka jest ważna. One muszą mieć swoje lata, żeby stać się ważnymi.

- Mówi się, że muzyka jest tylko albo dobra, albo zła. Czy zgadza się pan z takim stwierdzeniem?

- Nie. Jest taki gatunek muzyki, tak prosty, że aż do d... To jego zbójce prawo. Słuchają tych piosenek wszędzie, ale to nie znaczy, że są one dobre. Regułą jest, że im lepsza muzyka, tym mniejszy krąg odbiorców. To wina publikatorów. Pchają rzeczy najprostsze, które wychodzą jak z konserwy. A przecież muzyka to też sztuka. Żeby być mistrzem trzeba się przez cały czas uczyć.

- Kiedy było łatwiej zaistnieć na estradzie, wtedy gdy pan rozpoczynał karierę, czy teraz?

- Chyba wtedy, kiedy ja zaczynałem. Dawniej, jak komuś udało się wybić, to na dłużej. Teraz jeżeli firma fonograficzna złapie wschodzącą gwiazdkę, to w krótkim czasie chce na niej jak najwięcej zarobić. Ta nawet się nie spodziewa, a już w jej miejsce wskakuje następny idol.

- Jaką w związku z taką sytuacją miałby pan przestrożę dla młodych piosenkarzy?

- Nie szaleć za popularnością. Wierzcie, popularność,



Zbigniew Wodecki

Fot. Andrzej Polomski

to kara, która wygląda jak nagroda. Walka o sławę jest bardzo trudna. Wymaga ogromnej pracy nad sobą. Kiedy już sława stanie się faktem trzeba chować się przed ludźmi żeby mieć

odrobinę prywatności. Do tego potrzeba bardzo dużej odporności psychicznej.

- Dziękuję za rozmowę.

Rozmawiała
Krystyna Paszkowska

W amfiteatrze

Wybiorą najpiękniejszą

Wybory małej królowej piękności odbędą się 15 w niedzielę w tczewskim amfiteatrze. Początek o godz. 17. W tym roku przypada mały jubileusz. Małą piękność wybierać będziemy już po raz piąty. Najmłodsze kandydatki do tytułu ukończyły 4 lata. Najstarsze pretendenci do korony mają 7 lat. Małe cudkobiętki zaprezentują się w tańcu i piosence. Będą też musiały powiedzieć kilka słów o sobie.

(Kp)

R E K L A M A

PRACA

MECHANIK samochodowego ze stazem, 0-501-238-244

PRACOWAŁEŚ: Niemcy, Holandia, Austria- odbierz podatek (0-58) 301-82-63

ZATRUDNIĘ

DROBNYCH podwykonawców remontowo-budowlanych, 552-17-46

ELEKTRYKA i mechanika samochodowego, (0-58) 531-27-73, 0-509-550-372

FRYZJERÓW damsko-męskich zatrudnię do nowo otwieranego, renomowanego salonu fryzjerskiego w Gdańsku. Korzystne warunki, 0-601-670-230

GLÓWNA Księgową zatrudnimy, pół etatu, pełna księgowość. Rajkowy, 536-47-36, 0503/629-619

KONSULTANTKI Avon, 683-44-44, 0502/534-941

NAUCZYCIELA zajęć praktycznych (wymagane wykształcenie wyższe lub średnie w zakresie technologii żywienia oraz kwalifikacje pedagogiczne) i nauczyciela języka angielskiego zatrudni Zespół Szkół Ekonomicznych w Tczewie, (0-58) 531-55-16

OPIEKUNKĘ do 1-rocznego dziecka Tczew, (0-58) 777-56-87, 0-694-479-212

PRACOWNIKÓW ochrony z licencją z okolic Tczewa, najchętniej emerytów i rencistów Ekotrade, (0-58) 344-88-71

FIRMA Work Service zatrudni Hostessy do promocji. Wymagania: wiek do 26 lat, osoby uczące się, miła aparycja i komunikatywność. Kontakt: 0607/870-144 mp.gdansk@workservice.pl

MAŁŻEŃSTWO do pracy na fermie drobiu, wymagana znajomość hodowli, możliwość zakwaterowania, 0-603-238-784

PRACOWNIKÓW- platformy wiertnicze, 0-602-618-747

SZUKAM PRACY

DOZOROWANIE obiektu, 28-letni, III grupa inwalidzka, dyspozycyjny, teren Pruszcza Gd., 0-606-582-817

ELEKTRONIK, radiokomunikacja, angielski, Linux, komputery, prawo jazdy kat B, SEP

KSIĘGOWA doradzi i pomoże poprowadzić księgowość i zarządzać finansami, doświadczenie, 0-505-015-610

MALARZ rencista, 33 letni staż, solidny, bez nałogów, malowanie, cokolowanie, (0-58) 532-65-52

MISTRZ sztukator- emeryt odnowi starą uszkodzoną sztukaterię w każdym stylu (również prace na elewacji), (0-58) 683-94-34, 683-91-85

OPIEKUNKA zaopiekuje się dzieckiem u siebie w domu, 56-268-15

RENCISTA, mistrz malarski, 20 lat stażu, solidny, dokładny, 0-505-712-829, Tczew

RENCISTKA dyspozycyjna zaopiekuje się dzieckiem, referencje, najchętniej Pruszcza Gd. i okolice, 0-697-256-413

ZAOPIEKUJĘ się dzieckiem u siebie, plac zabaw, dzieci, referencje, (0-58) 682-03-96, 0-508-703-069

DOŚWIADCZONA księgowa doradzi i pomoże poprowadzić księgowość i zarządzać finansami, 0-505-015-610

AUTO MOTO

CZĘŚCI zamienne do silnika WSK 125, (0-58) 562-77-37

FIAT 126, EL, biały, 1995, fotele lotnicze, dodatkowo koła zimowe, 2700,-, 682-26-25, 0608-846-487

FIAT Cinquecento, 700, 1998, 65 tys. km, 7700 zł, czerwony, Starogard, 0-661-664-287

FIAT Cinquecento, 700, 1998, 65 tys. km, 7700 zł, czerwony, Starogard, 0-661-664-287

OPEL Kadett 1986 r., 1,3 plus gaz srebrny, hak, 3300 zł, 0888-280-006

OPEL Kadett, 1,6 benzyna/gaz, 89 r, 4700,-, sportowy wydech i wygląd, 0-502-164-480

OPEL Rekord, 2,0 gaz, 1984, cena do uzgodnienia, (0-58) 562-61-82

RENAULT Twingo, 1,3, 1994 r., 9.500, zielony, instalacja gazowa, nowe opony letnie + zimowe, Chojnice, 0-501-034-506

VW bus T-4 1993 r., 6-osobowy, skrzyniowy, 2,4 D, niebieski, 135 tys. km, stan bardzo dobry, przygotowany do rejestracji, 12200 zł, 0888-280-006

VW Golf I, 1,6 gaz, 1978, (0-52) 332-88-15, 0-694-304-083

VW Polo Fox, 1,0, 1992, 6500 zł, nowe opony, akumulator, 0-606-492-843

CZĘŚCI do Fiata Cinquecento, (0-58) 561-00-11

KUPIĘ

AI Gotówka. Osobowe, do- stawcze 554-44-00, 0604-215-315

AUTA powypadkowe, uszkodzone, gotówka, (0-58) 561-39-14, 0-602-312-873

AUTA powypadkowe, uszkodzone, gotówka, (0-58) 561-39-14, 0-602-312-873

USZKODZONE, nierejestrowane, skorodowane, 0-505-515-191

WÓZEK inwalidzki do 50 cm, zarejestrowany, kupię, (0-58) 562-77-37

INNE

AUTOELEKTRYKA, usługi w terenie, dojazd do klienta, 24 godzinny, 0-694-819-531

NIERUCHOMOŚCI

SPRZEDAM

BIELKÓWKO, działkę budowlaną uzbrojoną, 2000 m, sprzedam, 682-63-21

CZARNA Woda, dom jednorodzinny, budynek gospodarczy z garażem, działka 2000 m kw., (0-58) 587-87-97

CZARNA Woda, mieszkanie 3-pokojowe, parter, okna PCV, małe miasteczko, ładna okolica, 587-89-58

DEMLIN, 15 arów, działka budowlana, las, jezioro, cisza, (0-58) 683-71-52

DĘBOGÓRY k/Kościelny sprzedam wytyczone działki budowlane nad jeziorem, (0-58) 686-23-07

DZIEMIANY działka rzemieślnicza w części rolna, staw, powierzchnia 1,17 ha, 0-607-343-241

GDAŃSK, Malczewskiego, 42,42 m kw, VII/X, osobno WC, loggia, 110 000,-, (0-58) 303-12-01

KŁĘPINY, dom, duża działka, domek gospodarczy, 20 km od Gdańska, 683-80-30

PELPLIN, atrakcyjne, z garażem, 57,2 m kw., 63.000,-, (0-58) 536-14-05

GDAŃSK Kokoski, 53 m2, 99.000 zł, pilnie!, 0-501-168-302

GDAŃSK Morena, 55 m kw., 135 000 zł, X p., 0-502-499-112

GDAŃSK Morena, mieszkanie 2-pok. 53 m kw., słoneczne, 115 000,-, (0-58) 343-00-33 wen. 373, 348-52-51 po 17,00

GDAŃSK Stara Oliwa, 4 pokoje, 62 m kw., (0-58) 304-87-86, 0-502-278-564

GOŁUBIE k. Wieżycy, 1300 m kw., uzbrojona, malownicze okolice, lasy, jeziora, 0-505-827-586

JAGATOWO, działki budowlane, kolo lasu, 691-01-82

JAGATOWO, 25 zł m kw., 6 km od Pruszcza Gd., działki bud., dogodny dojazd, możl. podłączenia mediów, różne wielkości, (0-58) 683-09-28

JERZWAŁD k. Ilawy, całoroczny dom, 180 m kw., działka 7100 m kw., z linią brzegową jeziora, 0-606-609-883

MAŁCZEWSKIEGO, 42,42 m kw, VII/X, osobno WC, loggia, 110 000,-, (0-58) 303-12-01

KLĘPINY, dom, duża działka, domek gospodarczy, 20 km od Gdańska, 683-80-30

ŁĘBORK, dom wolno stojący 120/632, garaż, pomieszczenie gospodarcze, 250 000,-, (0-59) 862-26-83, 0-888-859-122

LUBICHOVO Bory Tucholskie, działka budowlana 980 m kw, (0-58) 532-19-63

LUBKOWO, działkę budowlaną 80 m od jeziora, 1923 m kw., (0-58) 672-93-08, 0-600-216-103

MAŁKOWO działki uzbrojone 5 EURO i Pępowa - 4 EURO, gmina Żukowo sprzedam, 0696-477-513

MIŁORADZ, 10 km od Malborka, 77,9 m kw, własnościowe, po remoncie, kafelki, terakota, okna PCV, loggia, CO- niezależne, piwnice, niskie koszty eksploatacji, 0 606-827-414, 0-504-236-749

NOWY Bukowiec k. Skurcza, mieszkanie 2-pokojowe, kuchnia, łazienka, 51,8 m kw., (0-58) 582-41-49

PRUSZCZ Gdański, mieszkanie
spółdzielcze, własnościowe, 67
m, 115.000,-, 683-08-55

PRUSZCZ Gdański, 200 m kw.,
piłnie, duży salon, 4-pokojowy,
dwie łazienki, garaż, wykończony,
gotowy do zamieszkania,
0-602-590-521

RACIAŻ Bory Tucholskie działka
leśniczkowa, 2003 m kw, uzbudowana,
zalesiona, blisko jeziora, (0-52) 559-25-53

ROTMANKA 3 pokojowe, 80 m,
nowe, parter, wykończone w pa-
stelowych kolorach, duża łazienka,
umeblowane, załazuje i drzwi antywłamaniowe, indy-
widualne ogrzewanie gazowe, kame-
ralna zabudowa, beczyn-
szowe, działka, komfortowe-
okazja, 205.000,-
0502/841-622, 058/552-56-70

RUMIA, 673-27-23

RUMIA, budowlana (450 mkw)
bardzo dobry punkt, cena 70000
zł, (0-58) 771-23-27,
0-693-383-919

SATOGARD Gd. sprzedam
dom piętrowy, 150 m kw,
wszystkie media, działka pry-
watna, 0-508-526-386

SKARSZEWO dom piętrowy,
garaż. Budynek gospodarczy
mieszkalny, duży garaż nadają-
cy się na działalność. Całość na
jednej działce, 0-602-474-868

STAROGARD Gd mieszkanie
M-4, 60 m kw, sprzedam,
(0-58) 562-61-23

STAROGARD, sprzedam dom
wolnostojący z garażem i paw-
ilonem, (0-58) 562-23-76,
0-502-582-883

STRASZYN, działka budowlana,
uzbrojona, 11 km od centrum
Gdańska, 0501-536-223

SUCHY Dąb, działka usługowo-
budowlana przy szosie, media
obok, 12 km od Pruszcza, tania,
(0-58) 682-86-45

TCZEW, mieszkanie 2 pokojo-
we, 40 m kw, piec, tani czynsz,
(0-58) 532-08-52

TCZEW okolice, dom, budynek,
działka, dobry punkt, sobota
godz. 19.00, (0-58) 533-10-94

WIECKOWY gospodarstwo 4
ha, dom, gospodarcze, szklarnia,
staw, (0-58) 588-22-10

BORY Tucholskie, atrakcyjne
działki budowlane od 1000 do
2500 m kw., 8-9 zł/m kw.,
(0-52) 336-10-10 wieczorem,
0-504-872-710

KASZUBY, 302 m kw., podpi-
wniczony, działka 6500 m kw.,
media, przewidziane pod agro-
turystykę, Sylcno gm. Parcho-
wo, (0-58) 303-12-01

INNE

CHARZYKOWY, Bory Tuchol-
skie, wynajmę domek letnisko-
wy od wiosny do jesieni, przy le-
sie, kominek, łazienka, TV,
(0-52) 397-62-98,
0-605-233-968

DZIAŁKA siedliskowa 1,1 ha,
graniczy z jeziorem, możliwość
wyt. mniejszej lub większej, Bo-
rzechowo, 0-697-685-471

GDAŃSK Osowa, działka bu-
dowlana 1200 m kw., z zabudo-
wą 180 m kw., przy obwodnicy,
0-600-262-916

GDAŃSK Przymorze, kawalerka
27 m kw, 300 m od plaży, odnaj-
mę, (0-58) 560-06-29,
0-501-629-089

GDAŃSK Starówka, atrakcyjne
pomieszczenia biurowe Tel.
058/301-13-25, 301-19-54

GDYNIA Redłowo oddam w na-
jem piętro domu 70 m kw, bar-
dzo blisko kolejki SKM, dla 4
osób, (0-58) 562-54-49

KLESZCZEWO, 2,1 ha, grunty
rolne, sprzedam,
(0-58) 683-71-52

KOLBUDY, odnajmę mieszka-
nie 2-pokojowe, 47 m, z dużym
balkonem, 682-61-93

MALBORK, centrum sprzedam
lokal użytkowy, pow., 73,9 m
kw., (0-55) 272-74-17 od 9.00-
17.00

MALBORK, odnajmę pom. biu-
rowo - warsztatowe o pow. 395
m kw., (0-55) 272-87-64 w godz.
7-15

PRUSZCZ Gdański, cen-
trum, 1-pokojowe, nowe, I
piętro, wynajmę na mieszka-
nie, 683-49-66

PRUSZCZ Gdański, odnajmę
mieszkanie 2-pokojowe, w za-
mian za opiekę nad starszą pa-
nią, 682-11-40, 683-47-16

PRUSZCZ Gdański, pokój oso-
bie pracującej odstąpię,
683-59-81

PRUSZCZ Gdański, mieszka-
nie 2 pokoje, 600 zł kaucja, wy-
najm 300 zł + opłaty, odnajmę,
(0-58) 777-66-47

RĘDZIKOWO, i Sycewice bar
przy drodze krajowej nr 6 sprze-
dam oraz wydzierżawię maga-
zyny przy ul. Grunwaldzkiej 2 w
Słupsku, (0-59) 843-95-01

RYNKÓWKA oddam w najem
dom starszym osobom,
0-505-321-276

SOPOT, odnajmę pokoje,
(0-58) 551-53-19

STAROGARD Gd Droga Owidz-
ka 1,3 ha, 28000 zł,
(0-58) 562-96-92

STAROGARD Gd oddam w na-
jem lokal 100 m kw na każdą
działalność, 56-223-76

STAROGARD Gd. centrum od-
dam w najem lokale handlowe
90 m kw i 50 m kw,
(0-58) 562-46-09

STAROGARD Gd. oddam w na-
jem warsztat samochodowy,
56-223-11

STAROGARD Gd. centrum od-
dam w najem lokale handlowe
90 m kw i 50 m kw,
(0-58) 562-46-09

STAROGARD Gd. oddam w na-
jem warsztat samochodowy,
56-223-11

STAROGARD wynajmę kawa-
lerkę umeblowaną, może być z
garażem, (0-58) 562-20-75

TCZEW, odnajmę bar z wy-
posażeniem, 100 m kw, w
domu wolnostojącym. Możli-
wość wynajęcia mieszkania
na piętrze, (0-58) 531-14-22,
0-508-054-950

WARCZ, ok. 2 ha, grunty rolne,
cena do uzgodnienia, sprze-
dam, (0-58) 683-71-52

ZŁA WIES, 4 ha, grunty rolne,
przystępna cena, sprzedam,
(0-58) 683-71-52

GARAŻE blaszane-wyprzedaż,
(0-58) 562-70-30,
0-505-036-609

DOM

SPRZEDAM

BOAZERIE, deski podłogowe,
listwy, 0601-597-292

BRONY, plug 3-skibowy, kultu-
rator z walkiem, zmijka do zbo-
ża (z silnikiem), Borzechowo,
(0-58) 588-48-26,
0-697-685-471

ODKURZACZ Zelmer Elf (100-
); terma elektr. 10 l (100-),
0-505-287-886, Pruszcz Gd.

SIATKA ocynkowana i powlekana
PCV, słupki, bramy. Skrzyszewo
koło Żukowa, tel. 058/681-88-20

SIATKI, słupki, druty- kolczasty,
(0-59) 847-13-29

SOFE skórzaną brąz, 550 zł sto-
lik okrągły 180 zł i łóżko dwu-
osobowe z materacami 450 zł,
0-880-554-786

SZTACHETY, 0601-59-72-92

BALKONY, okna przesuwane,
aluminiowe, boazeria panełowa,
(058)682-30-96, 682-45-03

BALUSTRADY, bramy, kraty,
kowlstwo, 0-605-695-328

BUDOWLANE, ciesielstwo,
ocieplenia, (0-58) 562-97-29,
0-601-320-453

BUDOWY, dachy, ciesielstwo,
docieplenia, (0-58) 682-51-33

DACHY montaż, konserwacja,
papy zgrzewcze, 775-15-73,
0-696-676-704

DACHY, prace na wysoko-
ściach, rozbiórki, 20-letnie do-
świadczenie, 0-603-671-312

ETERNIT demontaż i utylizacja,
0-603-671-312

OKNA PCV TYTANOWE

37% + NIŻSZE CENY DO 16 SIERPNIA

10% PROMOCJA PARAPETY

0 801 608 608 **MS** www.ms.pl

Kartuzy ul. Gdańska 29 tel. 6814525 • Kościerzyna ul. Wojska
Polskiego 1A tel. 6867614 • Wejherowo ul. Ofiar Piaśnicy 1A tel.
6720325 • Władysławowo ul. Towarowa 17 tel. 6740093 •
Żukowo ul. Armii Krajowej 1A tel. 6859809 • Chojnice ul.
Strzelecka 9 tel. 3951259

TELEWIZOR Royal Lux 26" ste-
reo, nica A2, 500,-,
0-505-287-886, Pruszcz Gd.

ŻMIJKA do zboża z silnikiem na
kółkach, kultywator z walkiem,
brony, plug 3-skibowy,
(0-58) 588-48-26,
0-697-685-471

GLAZURA, hydraulika, re-
monty, 0504-451-709

KIEROWANIE budowlami, nadzory,
projekty budowlane,
682-01-53, 0502-119-680

ANTENY! Satelitarne, Cyfra,
Polsat. Komputery. Karty FUN.
771-39-77, 0-601-64-08-92

INNE

APARATY cyfrowe. Kamery
DVD. Video.

Wieże Telewizory.
Monitory. Walkmany.
Radiomagnetofony.

Naprawa Mikoś, Gdańsk,
Grunwaldzka 132
(przy Jesionowej)
341-35-31, Gdynia, Mor-
ska 263 (Pondo Chylorska)
623-36-32

OGRODZENIA, kraty, gara-
że, inne konstrukcje stalowe
oraz instalacje CO, tania i
solidnie, 682-01-95 po
16.00, 0-608-849-613

PRODUCENT siatki ogrodze-
niowej, (0-58) 687-88-45,
0-602-735-006

BALKONY, okna przesuwane,
aluminiowe, 682-95-74

REMONT mieszkań,
0508-47-36-80

SIATKA ogrodzeniowa OC
i PCV, balustrady, bramy, słupki,
automatyczna bram, producent.

**Ogrodzenia-
kompleksowo
wykonujemy.**
Wiślinka, 683-89-07,
0602-24-61-22

SIATKA ogrodzeniowa,
ocynkowana, powlekana
PCV, leśna, słupki, Przy-
wicz, (0-58) 682-51-38

SPRZĄTANIE- dywany, tapicer-
ki, 56-297-29, 56-100-85

TAPICER, 682-11-87

OBNIŻKA cen- kolonie, obozy
młodzieżowe- Harctur Gdańsk,
(0-58) 301-13-29

www.harctur.com.pl

OBNIŻKA cen- kolonie, obozy
młodzieżowe- Harctur Gdańsk,
(0-58) 301-13-29

www.harctur.com.pl

TURYSTYKA I SPORT

RÓŻNE

HAMBURG, Lubeck, Kiel,
(0-58) 344-55-54

HANNOVER Berlin Braun-
schweig, (0-58) 344-55-54

MOTORÓWKA dt.6,20 Hitler
Royal, układ napędowy z silnika
Audi, 2,8, 174 KM, 8-osobowa,
zachodnia, radio, pokrowiec, ce-
na 25000 zł, sprzedam lub za-
mienię na mniejszą,
(0-52) 398-83-27,
0-602-167-883, Chojnice

KLACZ do rekreacji spokojna i
bezpieczna w obsłudze, dobry
charakter, sprzedam,
(0-59) 846-11-70,
0-605-571-039

KOCIĘTA brytyjskie,
zwisłouchie - colour po-
inty, 0-506-138-418

KREDYTY konsolidacja,
(0-58) 530-00-11,
0-501-615-961, Tczew

KREDYTY oprocentowanie
5,85%, (0-58) 532-80-81

KREDYTY, 520-33-99

NIEMIECKI- doktor, korepe-
tycję, 683-23-16

POŻYCZKI pod za-
staw, 0888-38-16-86,
0503-89-49-44

ŚREDNIE w 1 rok, cena
1650 + matura + komputery.
Gdańsk, Gdynia, Kartuzy,
Starogard Gdański, tel.
301-23-07, Malbork, Kwi-
dzyń, Elbląg, tel. 723-52-74
lub 0-606-45-97-02

WRÓŻBITA- jasnowidz- pa-
rapsycholog,
(0-58) 663-74-74,
0-609-350-500

STEMPLE budowlane,
(0-58) 561-44-20

SPRZEDAM suknię ślubną z
gorsetem, białą, rozmiar 38, ce-
na 250 zł, (0-58) 562-67-11

REGAŁY sklepowe Bemar, ładę
chłodniczą, stoliki, krzesła, pa-
telnie elektryczne,
0502-538-529

SPRZEDAM pralkę Daewoo,
cena 250 zł, 0-600-052-194

SPRZEDAM suknię ślubną z
gorsetem, białą, rozmiar 38, ce-
na 250 zł, (0-58) 562-67-11

STEMPLE budowlane,
(0-58) 561-44-20

SPRZEDAM suknię ślubną z
gorsetem, białą, rozmiar 38, ce-
na 250 zł, (0-58) 562-67-11

STEMPLE budowlane,
(0-58) 561-44-20

SPRZEDAM suknię ślubną z
gorsetem, białą, rozmiar 38, ce-
na 250 zł, (0-58) 562-67-11

STEMPLE budowlane,
(0-58) 561-44-20

SPRZEDAM suknię ślubną z
gorsetem, białą, rozmiar 38, ce-
na 250 zł, (0-58) 562-67-11

STEMPLE budowlane,
(0-58) 561-44-20

SPRZEDAM suknię ślubną z
gorsetem, białą, rozmiar 38, ce-
na 250 zł, (0-58) 562-67-11

STEMPLE budowlane,
(0-58) 561-44-20

SPRZEDAM suknię ślubną z
gorsetem, białą, rozmiar 38, ce-
na 250 zł, (0-58) 562-67-11

STEMPLE budowlane,
(0-58) 561-44-20

LIKWIDACJA alkoholizmu, nar-
komanii- jednorazowo,
(0-58) 663-74-74

USŁUGI INNE

BUDOWLANE usługi remonto-
we, (0-58) 561-29-49,
0-501-701-950

BEAGLE oraz shar-pei,
0-601-167-665

JORKI, mopsy rodowo-
we, 0-506-138-418

KLACZ do rekreacji spokojna i
bezpieczna w obsłudze, dobry
charakter, sprzedam,
(0-59) 846-11-70,
0-605-571-039

KOCIĘTA brytyjskie,
zwisłouchie - colour po-
inty, 0-506-138-418

KREDYTY konsolidacja,
(0-58) 530-00-11,
0-501-615-961, Tczew

KREDYTY oprocentowanie
5,85%, (0-58) 532-80-81

KREDYTY, 520-33-99

NIEMIECKI- doktor, korepe-
tycję, 683-23-16

POŻYCZKI pod za-
staw, 0888-38-16-86,
0503-89-49-44

ŚREDNIE w 1 rok, cena
1650 + matura + komputery.
Gdańsk, Gdynia, Kartuzy,
Starogard Gdański, tel.
301-23-07, Malbork, Kwi-
dzyń, Elbląg, tel. 723-52-74
lub 0-606-45-97-02

WRÓŻBITA- jasnowidz- pa-
rapsycholog,
(0-58) 663-74-74,
0-609-350-500

STEMPLE budowlane,
(0-58) 561-44-20

SPRZEDAM suknię ślubną z
gorsetem, białą, rozmiar 38, ce-
na 250 zł, (0-58) 562-67-11

REGAŁY sklepowe Bemar, ładę
chłodniczą, stoliki, krzesła, pa-
telnie elektryczne,
0502-538-529

SPRZEDAM pralkę Daewoo,
cena 250 zł, 0-600-052-194

SPRZEDAM suknię ślubną z
gorsetem, białą, rozmiar 38, ce-
na 250 zł, (0-58) 562-67-11

STEMPLE budowlane,
(0-58) 561-44-20

SPRZEDAM suknię ślubną z
gorsetem, białą, rozmiar 38, ce-
na 250 zł, (0-58) 562-67-11

STEMPLE budowlane,
(0-58) 561-44-20

SPRZEDAM suknię ślubną z
gorsetem, białą, rozmiar 38, ce-
na 250 zł, (0-58) 562-67-11

STEMPLE budowlane,
(0-58) 561-44-20

Nabór do Wisły

Klub MKS Wisła Tczew zaprasza chłopców urodzonych w 1994 roku (mogą być młodsi) do uczestnictwa w zajęciach szkółki piłkarskiej. W okresie wakacji, od poniedziałku do piątku, o godz. 11 na stadionie przy ul. Ceglarskiej na chętnych czekają trenerzy, Paweł Antczak i Jarosław Klinkosz.



Cartusia na Ceglarskiej

Jutro o godzinie 16, na boisku przy ulicy Bałdowskiej odbędzie się mecz II kolejki IV ligi, w którym tczewska Wisła podejmować będzie Cartusie Kartuzy. Przypomnijmy że tydzień temu Wisła uległa na wyjeździe z Jantarowi Ustka 0:1. Natomiast Cartusia przegrała dwumecz barażowy (o III ligę) z Pogonią II Szczecin.

piątek 13 sierpnia 2004 r.

Dziennik
Bałtyckiwww.naszemiasto.pl
serwis informacji lokalnych

TENIS STOŁOWY

Piłka nożna. Juniorzy i trampkarze Wisły Tczew gotowi do gry

Ambitne cele zdolnej młodzieży

Za dwa tygodnie po raz pierwszy w tym sezonie na boiska wybiegną juniorzy. Wśród rywalizujących nie zabraknie także reprezentantów klubu MKS Wisła Tczew. W tegorocznych jesiennych rozgrywkach wystartuje ogółem siedem zespołów. Być może wśród nich są kolejne talenty, które w przyszłości zasilają inne kluby, nawet pierwszoligowe. (jovi)

Junior C1 (rocznik 1990)

Marcin Danielewicz, Paweł Dirda, Dawid Elszkowski, Mateusz Gryboś, Thomas Gorzyński, Paweł Kołodziej, Karol Opczyński, Mariusz Kopka, Paweł Przybytek, Paweł Sojka, Emil Tarkowski, Remigiusz Uhle, Patryk Wojciechowski, Łukasz Zawoliński, Hieronim Zoch, Damian Zygowski, Kamil Żukowski, Jakub Mirocha.
Trener Leszek Różycki.

Wisła u siebie: 4.09 - Lechia II Gdańsk, 15.09 - Gryf Wejherowo, 25.09 - Gedania Gdańsk, 09.10 - Lechia I Gdańsk, 23.10 - GKS Sierakowice, 30.10 - KP Sopot, 11.11 - Pomezania Malbork.

Junior D1 (rocznik 1992)

Kamil Augustyn, Paweł Herold, Radosław Kaczmarczyk, Paweł Kurnicki, Michał Lewandowski, Krzysztof Liedtke, Mateusz Makać, Kacper Nagórski, Mateusz Neubauer, Jakub Ostrysz, Adam Prusaczyk, Paweł Pytka, Krzysztof Stefański, Tadeusz Śliwa, Artur Tobiński.
Trener Łukasz Czerniewicz.

Wisła u siebie: 18.09 - Polonia Gdańsk, 2.10 - Chojniczanka Chojnice, 16.10 - Wierzyca Starogard Gd., 30.10 - Olimpia Sztum, 11.11 - Gedania Gdańsk.

Junior młodszy (rocznik 1988/89)

Wojciech Kazimierski, Jędrzej Chyła, Jarosław Malarski, Rafał Kędzierski, Piotr Sojka, Michał Matusiak, Marcin Ryczkowski, Rafał Komorowski, Tomasz Czochoń, Michał Kamiński, Maciej Kamiński, Marcin Osowski, Maciej Kleister, Daniel Wiśniewski, Szymon Malecki, Kamil Kuchta, Szymon Paczkowski, Jacek Wołoszyk, Tomasz Held, Piotr Kaczmarczyk, Jakub Grabowski, Patryk Zieliński.
Trener Janusz Fabich.

Wisła u siebie (boisko przy ulicy Bałdowskiej): 22.08 - Lechia Gdańsk (g.13.30), 29.08 - Pogoń Lębork (g.13.30), 12.09 - SWSiEMP Arka Gdynia (g.13.30), 19.09 - Chojniczanka Chojnice (g.11), 03.10 - Canal Słupsk (g.14.00), 10.10 - MGKS Arka Gdynia (g.13.30), 24.10 - Kaszubia Kościerzyna (g.13.30), 07.11 - Polonia Gdańsk (g.13.30)

Kibicuję wszystkim

Kazimierz Homa, prezes MKS Wisła Tczew

- Jak wiadomo w klubie jest kryzys, czy on odbija także się na grupach młodzieżowych?

- Ja tego kryzysu nie dostrzegam. Z tego co widziałem, chłopcy pracują na pełnych obrotach. Kwota 10 tysięcy złotych (na dwie sekcje), na trzy miesiące powoduje, że trudno regulować na bieżąco wszystkie wydatki. Gdyby przypadkiem jakiś trener czuł się pokrzywdzony, to może w każdej chwili odejść. Jednak nie chciałbym, aby nasza kadra trenerska uległa zmianie.

- Który rocznik jest pana faworytem?

- Wiadomo, że muszę być ze wszystkimi grupami tak samo blisko. Natomiast najczęściej będę przyglądał się juniorom starszym, bo to zaplecze pierwszego zespołu. Ponadto każdy klub oceniany jest po pierwszym zespole, a nie po drużynie młodzieżowej.

- Ale polityka klubu od lat, to głównie szkolenie młodzieży.

- I tak jest. Mamy aż osiem grup piłkarskich w tym jedną szkółkę. Mało który klub ma tak rozwinięty system szkolenia młodych piłkarzy.



Na zdjęciu trener Ryszard Kittowski i jego podopieczni z rocznika 1993.

Fot. Andrzej Sarnowski

Junior E1 gr.II (rocznik 1994)

Damian Brzeski, Krzysztof Czarnecki, Tomasz Kaczyński, Michał Małkiewicz, Adam Michalski, Dawid Dąbrowski, Krzysztof Waldecker, Paweł Kamiński, Szymon Hebel, Michał Dmitczyk, Bartłomiej Troka, Łukasz Głowczewski, Szymon Kurczyński, Michał Stormowski, Sławomir Geliński, Kamil Kwaśniewski, Patryk Pliszka.
Trener Paweł Antczak.

Wisła u siebie: 11.09 - Olimpia Sztum, 25.09 - Unia Tczew, 9.10 - Beniaminek 03 Starogard Gdański, 30.10 - Pomezania Malbork.
Uwaga: miejsca spotkań, terminy i godziny mogą ulec zmianie.

Junior C2 (rocznik 1991)

Damian Janiszewski, Marcin Biernat, Oskar Holz, Michał Dyller, Michał Czystak, Patryk Zittich, Bartosz Smok, Rafał Sierocki, Maciej Sączuk, Mateusz Kuzimiński, Krystian Krause, Igor Pałkowski, Artur Kaim, Łukasz Cynkiel, Mateusz Bartoszek, Fabian Mazur, Karolina Strzępek, Paweł Boguń, Arkadiusz Piwoński, Jędrzej Zieliński, Kamil Lisewski, Dawid Drag, Mateusz Sroka, Damian Nowaczyk, Michał Jancen, Łukasz Żalikowski, Mateusz Żalikowski, Michał Arendt, Patryk Litkiewicz, Sebastian Łeppek, Oskar Żygowski, Piotr Waruszeński, Piotr Rietzel, Patryk Prus.
Trenerzy: Jerzy Bakalarczyk i Łukasz Czerniewicz.

Junior starszy (rocznik 1987/86)

Michał Jażdżewski, Wojciech Koszałka, Adrian Leszczyński, Dawid Kaczmarczyk, Mateusz Rekowski, Adam Czapaluk, Karol Damaszkę, Sebastian Małkowski, Adrian Arendt, Adam Czarnecki, Kacper Gdaniec, Wojciech Donajski, Marcin Połaczek, Artur Wilczewski, Marcin Olak, Maciej Dunajski, Michał Szczepański, Bogusław Nakielski, Mariusz Tybusz, Artur Koluch, Przemysław Bzowski.
Trener Wojciech Fabich.

Wisła u siebie (boisko przy ulicy Bałdowskiej): 22.08 - Lechia Gdańsk (g.11), 29.08 - Pogoń Lębork (g.11), 12.09 - Gryf Wejherowo (g.11), 19.09 - Chojniczanka Chojnice (g.11), 03.10 - MUKS Ustka (g.12), 10.10 - Arka Gdynia (g.11), 24.10 - Celtic Reda (g.11), 07.11 - Polonia Gdańsk (g.11)

Junior D2 (rocznik 1993)

Michał Bloch, Jan Michasik, Patryk Kleinschmidt, Konrad Dobrzycki, Adam Rompa, Wojciech Karyś, Mateusz Wiącek, Kamil Nowaczyk, Gracjan Kittowski, Amadeusz Rajch, Marcin Nadolski, Kacper Milewski, Adam Szamp, Dawid Łeppek, Kalin Wilczewski, Michał Feliński, Adam Czerwiński, Patryk Mrozek.
Trener Ryszard Kittowski.

Wisła u siebie: 4.09 - UKS Cisowa, 18.09 - Orkan Rumia, 9.10 - OKS Janowo, 23.10 - Lechia II Gdańsk, 6.11 - UKS Iskra Gdynia.

R E K L A M A

SKOK
im. św. Jana z Kęt w Rumi

**ATRAKCYJNE
POŻYCZKI
I LOKATY**

**PRZELEWY BANKOWE
ZA 1 ZŁ**

OPROCENTOWANIE
ROR. RB 4%
AVISTA 3%

**BEZPŁATNE PROWADZENIE
KONT ROR, AVISTA,
RACHUNKÓW DLA FIRM**

*Twoje pieniądze -
Twoja Kasa!*

O/PRUSZCZ GD.
ul. Chopina 3
83-000 Pruszcz Gd.
tel. 682 26 44
fax 692 01 46

O/TCZEW
ul. Krótka 19
83-110 Tczew
tel./fax 530 11 40
530 11 41, 530 11 42

Telewizja Kablowa Tczew
www.telkab.com.pl

www.tczew.net.pl

**Szerokopasmowy
STAŁY DOSTĘP DO INTERNETU !!!**

w sieci TVK Tczew

INFORMACJE
Biuro Obsługi Klienta
ul. Wojska Polskiego 22
tel. 777 27 27, 531 10 50

Operator
TELKAB
Zakład Handlowo-Usługowy

HBO MaxPak
Już jest! To nie telewizja. To HBO!

**72 programy TV
w tym 52 po polsku!**



KINO POLSKA
kanał **K53**